# إبن سينا عُيُونُ أَحِكُمُهُ

حققه وقدم له

الطبعة الثانية



النستايشر

وكالة المطبوعات دار القسكم

194.

## تصدير عام

كتاب «عيون الحكمة» لابن سينا موجز بسيط يشمل الحكمة النظرية بأقسامها الثلاثة التقليدية في الفلسفة الإسلامية المشائية وهي : المنطق ، والطبيعيات ، والإلهيات . هو موجز لأنه لم يتضمن إلا المعاني العامة في هذه الأقسام دون الدخول في التفصيلات ، وهو لهذا أشبه ما يكون بمذكرة aide-mémoire تسجل رموس الأقلام ؛ ولهذا كان صالحاً ليكون أساساً للشرح التفصيلي في التدريس أو التأليف ؛ ومن هنا وجدنا من يشرحه فيوسع القول بما يزيد عن الأصل مائة مرة كما فعل الفخر الرازي في شرحه لهذا الكتاب . وفائدة هذا النوع من الموجزات ظاهرة ، خصوصاً في العصر الوسيط ، حيث كانت الذاكرة تلعب في التحصيل أخطر دور . فما على طالب الحكمة إلا استظهار هذا الكتاب ليكون ملماً ، بل عيطاً دور . فما على طالب الحكمة إلا استظهار هذا الكتاب ليكون ملماً ، بل عيطاً بأطراف الحكمة النظرية في أصولها العامة : وهذا هو الأساس الأول لكل تعليم مدرسي scolastique ، سواء في العالم الإسلامي وفي العالم المسيحي طوال العصر الوسيط .

وهو بسيط لأنه لا يعرض إلا الأصول العامة المقررة بين أهل الحكمة ، دون الدخول في الحلافات والآراء وترجيح بتعضها على بعض ونقد مذهب المخالفين وتأييد المذهب الحاص الذي يعتنقه المؤلف. فهذا الأمر الأخير متروك للشارح أو الأستاذ يفيض فيه ما واتاه القول واتسع له الصدر وأعان عليه السامعون أو من يتجه إليهم بالشروح المكتوبة. وفي هذا تظهر مهارة الأستاذ أو الشارح بحيث يكون النص عرض أوجه الحلاف

في الرأى حول الموضوع ومثار الجدل والنقد ، بل وطرق موضوعات شتى لا يتصل أكثرها بموضوع النص نفسه إلا من بعيد ، خصوصاً إذا تغلبت ملكة الاستطراد \_ وتلك كانت حال القوم عامة في العصر الوسيط \_ فالتوى الشرح بصاحبها فى درويب بعيدة المدى . وكم من نص بسيط كان فرصة لفلاسفة وشراح لاهوتيين وعلماء كلام ليعرضوا مذاهبهم الحاصة أو ليقدموا من المواد والمعلومات التاريخية ما فيه الفائدة كل الفائدة ، ولولاه لضاع الكثير من الأخبار عن مذاهب ومؤلفين فقدت كتبهم! فالشروح التي كتبت على محاورة «طماوس» لأفلاطون أو «ما بعد الطبيعة » لأرسطو في العصر اليوناني المتأخر، خصوصاً إبان الأفلاطونيبة المحدثة، هي عوالم قائمة برأسها دون النصوص الأصلية. والشروح التي كتبها الفلاسفة المسيحيون في القرن الثالث عشر على كتاب « الحُسُمسَل » لبطرس اللومباردي Liber de Sententiae كانت خير مجال لكي يعرضوا مذاهبهم الخاصة , والأمر كذلك في العالم الإسلامي ، وعلى صورة أظهر وأوسع . ويكني أن نذكر هنا شروح الفخر الرازى على « عيون الحكمة » هذا الذي بين يديك ، وعلى « الإشارات والتنبيهات » لابن سينا أيضاً وما هنالك من شروح تفرعت على هذا الشرح للكتاب الأخير كشرح نصير الدين الطوسي و « محاكمات » القطب الرازي التحتاني على شرحي الرازي والطوسي وما عقب على هذا كله من حواش وتعليقات تكاد لا تدخل تحت حصر .

وما دام «عيون الحكمة» هكذا موجزاً بسيطاً ، فليس لنا أن ننتظر منه أن يأتى بجديد على التقليدي الأولى البسيط فى الفلسفة الإسلامية التقليدية ، ولا أن يضيف شيئاً إلى ما عرفناه من سائر مؤلفات ابن سينا . وإذن فهو لا يكشف جديداً مطلقاً لا بالنسبة إلى الفلسفة الإسلامية ولا بالنسبة إلى ابن سينا نفسه . ففائدته تعليمية محض : أعنى أنه عرض للحكمة النظرية العامة والسيناوية بخاصة في أبسط صورها . فلا يطلبن أحد منه أكثر من هذا .

أما أن الكتاب لابن سينا فأمر لا شك فيه: على هذا أجمعت المخطوطات كلها ، كما ترافأت كتب التراجم . أما اسمه فيرد أحياناً باسم « الموجز » وأحياناً باسم « عيون الحكمة » .

في مخطوط الفاتيكان (عربى برقم ٩٧٧ ورقة ٥٥ ا) يرد هكذا : «يتلو ذلك كتاب الموجز لأبي على بن سينا أيضاً ، ويعرف بعيون الحكمة » . وفي فهرست كتب ابن سينا الذي أورده القفطي نقلاً عن رسالة أبي عبيد الحوزجاني في ترجمة ابن سينا لم يرد اسم «عيون الحكمة » بل ورد : «كتاب الموجز : مجلدة » (ص ٢٧٢ س ١٥ . القاهرة ، سنة ١٣٢٦ ه / ١٩٠٨ م ) . والسبب في هذا واضح وهو أن الكتاب له اسمان : « الموجز » و « عيون الحكمة » فاقتصر على الأول ونظن أن هذا الاسم «الموجز» هو الاسم الحقيقي الأصلي للكتاب ، وأن «عيون الحكمة» اسم اشتهر به للدلالة على ما فيه . إنما الغريب هنا أن ابن أبى أصيبعة ذكر الاسمين وكأنهما لكتابين مختلفين : فني ص ٥ س ٩ ( من الجزء الثاني من «طبقات الأطباء» ) ذكر : «الموجز: مجلدة». وهو قطعاً ينقل هنا عن الفهرست الذي أورده الجوزجاني، ويتفق مع ما أورده القفطي تماماً . ولكنه في ص ٥ س ١٧ يذكر: «كتاب عيون الحكمة » ومن مقارنة ما يورده بما أورده القفطى يتبين تماماً أنه إنما أضاف قوله : «كتاب عيون الحكمة ، كتاب الشبكة والطير» إلى ما وجده في فهرست الجوزجاني ؛ ولعله أراد بهذا إكمال الفهرست فوقع في هذا الوهم ، وهم أن كتاب « عيون الحكمة » غير كتاب « الموجز » بينما لم يقع سلفه القفطى ( المتوفى سنة ٦٤٦ هـ/١٢٤٨ م ، بينما توفى ابن أبي أصيبعة سنة ٦٦٨ ه/١٢٧٠م) في هذا الخطأ . على أن ابن أبي أصيبعة قد ذكر الكتاب مرة أحرى (ج ٢ ص ١٩ س ١٣) ، فقال : «كتاب

عيون الحكمة: يجمع العلوم الثلاثة»، ويقصد المنطق والطبيعى والإلهى ؛ وهو وصف صحيح. - كذلك ذكر حاجى خليفه ( «كشف الظنون » ج ٢ ص ١٤٤ طبع استانبول سنة ١٣١١) هذا الكتاب وأفاض فقال: «عيون الحكمة: للشيخ الرئيس أبي على حسين بن عبد الله بن سينا المتوفى سنة ٢٦٨. اختصره نجم الدين الحكيم محمد بن عبدان بن اللبودى المتوفى سنة ٢٦١. وشرحه الإمام فخر الدين محمد بن عمر الرازى المتوفى سنة ٢٠٦؛ وهو شرح به «قال الشيخ» و «قال المفسر » أوله: «اللهم يا خالق السموات والأرض. . . الخ» ذكر أن تلميذه الحكيم محمد بن رضوان سأله أن يفسر مشكلاته . وهو على ثلاثة أقسام: منطق ، وطبيعى ، و إلهى » .

وهذا المختصر لكتاب «عيون الحكمة» قد ذكره ابن أبي أصيبعة (٢/١٨٥) في ترجمته لنجم الدين ابن اللبودي ، فقال : «مختصر كتاب عيون الحكمة لابن سينا » . وابن اللبودي هذا هو « الحكيم السيد العالم الصاحب نجم الدين أبو زكريا يحيى بن الحكيم الإمام شمس الدين محمد بن عبدان بن عبد الواحد . أوحد في الصناعة الطبية ، قدوة في العلوم الحكمية ، مفرط الذكاء ، فصبح اللفظ ، شديد الجرص على العلوم ، متفنن في الآداب » كما قال ابن أبي أصيبعة الذي أفرد له ترجمة طويلة (ج ٢ / ص ١٨٥ – ص ١٨٥) حشاها بعبارات التقدير المبالغ فيه ، ويظهر منها أنه كان كاتباً بليغاً وشاعراً اتصل بخدمة الملك الصالح نجم الدين أيوب ابن الملك الكامل ، وجعله الملك الصالح ناظراً على الديوان بالأسكندرية ، وبني المصر مدة ، « نتم توجه إلى الشام وصار ناظراً على الديوان بحميع الأعمال الشامية » ؛ وأورد له شعراً في « الحليل عليه الصلاة والسلام » ويظهر أنه كان ولوعاً بذكر هذا وأورد له شعراً في « الحليل عليه الصلاة والسلام » ويظهر أنه كان ولوعاً بذكر هذا النبي ، كما أورد له غزلا تقليدياً باهتاً . ويظهر من فهرست الكتب التي أوردها له أنه توفر على اختصار كتب ابن سينا فاختصر الكلبات من كتاب « القانون »

و «الإشارات والتنبيهات » كما كان له مختصرات لكتاب إقليدس « ومصادرات » إقليدس و « المسائل » لحنين بن اسحق ، فضلا عن رسائل فى الحساب والحبر والطب الخ . وقد ولد فى حلب سنة ٢٠٧ . وقد أخطأ حاجى خليفه حين جعل وفاته سنة ١٦٦ ه وذلك لأن ابن أبى أصيبعة الذى عرفه شخصياً وأنشده لنفسه قصائد — ذكر له قصائد تاريخها « فى شهر جمادى الأولى سنة ست وستين وسمائة » وأورد قبلها قصيدة ذكر تاريخاً لها « فى شهر جمادى الآخرة سنة أربع وستين وسمائة » وسمائة » (ج٢/ص ١٨٦ س ١٨ – س ١٩) . فليس من شك إذن فى أن نجم الدين ابن اللبودى توفى بعد سنة ٢٦٦ ه وإن كنا لم نعر حتى الآن على تاريخ وفاته بالدقة (١٠) . وقد بنى لنا من كتبه :

- الطبية في تدقيق المسائل الحلافية » يوجد منه نسخة في الاسكوريال (فهرست دارنبور برقم ۸۹۲).
- ۲ « مختصر الكليات » (من كتاب « القانون » لابن سينا ) منه نسخة بخط المؤلف فى المكتبة الأهلية بباريس برقم ۲۹۱۸ بعنوان : « مختصر كتاب كليات القانون » . ويقع من الورقة ١ إلى الورقة ٥٣ من هذا المخطوط . وأوله : « الحمد لله الذي خلق الأركان ، وكون عنها جميع الأكوان » .

أما محتصر «عيون الحكمة» فلم نعبر له على أثر حتى الآن .

أما الفخر الرازى فأشهر من أن نعرف به هنا . إنما نذكر شرحه لكتاب «عيـون

<sup>(</sup>۱) راجع عنه : لمين أبى أصيبعه : «عيون ح ۲ ص ١٦٠-١٦٠ Le Clerc, Méd. Arabe ١٦١-١٦٠ ص ٢ ح ص ١٦٥-١٦٠ الأنباء فى طبقات الأطباء» ح ٢ ص ١٧٥-١٨٩ ؛ و روكلن : « تاريخ الأدب العربي » ح ٢ ص ١٤٥٤ ، ح ١ ( طبعة ثانية ) ص ٦٥١ .

الحكمة » ، نذكره في إيجاز مرجئين التفصيل إلى حين قيامنا بنشر هذا الشرح الممتاز. قال الفخر الرازى بعد الديباجة: «كتاب عيون الحكمة كتاب أخباره سطرت في صحائف المفاخر ، وكتبت على جبهة الفلك الداثر . وهو في الحقيقة كالصدفة المحتوية على غرر مباحث القدماء ، والمحيطة بمجامع كلمات الحكماء. فسألني بعض الأعزة من الأصحاب، والحلص من الأحباب، وهو تلميذي الحكيم محمد بن رضوان بن منو جهر ملك شروان — فسر (وفي نسخة الاسكوريال : تفسير) مشكلاته وإيضاح معضلاته والتفحص عن كيفية بمنيسيّاتِه والتصفح لمباديه وغاياته. فأحجمت عنـــه لأمور: أحدها أن هذا الكتاب درة لم تثقب، ومهرة لم تركب، ولم يتعرض لتحليل تركيباته أحد من الأفاضل، ولم يتسنم لهذا المقصود واحد من الأواخر والأوائل. فكيف أقدر على سكر مسيل البحر المتلاطم ، وسد طريق العارض المتراكم؟! وثانيها : أنى مخالف لمقتضى هذا الكتاب في دقيقه وجليله ، وجمله وتفاصيله . فان جررت عليها ذيل المهادنة والمداهنة ، صِرْتُ كالراضي بتوجيه العباد إلى مسالك الغي والفساد ؛ وإن تشمرت للكشف والبيان ، وقعت في ألسنة أهل الحزى والخدلان. وثالثها هو أن هذا الكتاب - مع أنه في أصله غير مبّنيٌّ على المنهج القويم والصراط المستقيم – قد اتفقت له آفة أخرى ، وهي أنه صغير الحجم وفي اعتقاد الجمهور أنه كثير العلم بسبب أن مصنفه في العلم عظيم الاسم . فلهذا السبب عظم حرص الجمهور على معرفة أسراره ومعانيه ، وقويت رغباتهم في الاطلاع على حقائقه ومبانيه. ثم إن ألفاظ هذا الكتاب وجيرة مختصرة [٢١] والمعاني المعتبرة غير مألوفة ولا مشتهرة ، والمطالب غير متمايزة بالفواصل المعلومة ، والمقاصد غير مبينة بالألفاظ الناصة المفهومة ــ فلا جرم كل أحد يفسره على وفق رأيه العليل وخاطره الكليل. وإذا تخيلوا أن المراد منه كذا وكذا، فربما أثبتوا تلك الخيالات الفاسدة على الحاشية لظنهم أنه يصير ذلك سبباً لإيضاح ذلك الكلام وتحصيل ذلك المرام فاذا جاء بعدهم أقوام أكثر جهالة من الأولين وأقوى ضلالة من أولئك السابقين فربما ظنوا بتلك الحواشي أنها من متن الكتاب، وأنها ليست من القشر بل من اللباب، فحينتذ يدخلونه في متن المصنف الأول، ويصير ذلك سبباً لحصول كل خلل وزلِل . ولقد شاهدت هذا النوع من التحريف والتخريف في مصنفاتي ومؤلفاتي ، وكنت أبالغ في إزالتها عن منن الكتاب لئلا يحصل ما يوجب الارتياب والاضطراب. فاذا وقع هذا والمدة أقل من ثلاثين ، فلأن يقع والمدة زادت على الماثة والحمسين كان أولى ! وإنما ذكرت هذا العذر لاشتمال هذا الكتاب في كثير من المواضع على كلمات كثيرة الخبط بعيدة عن الضبط ، يبعد عندى أن يكون قائلها هو هذا المصنف الذي كان في قوة القريحة آية ، وفي جودة الفكر والنظر غاية . فغلب على ظنى أن السبب في اختلاط تلك الكلمات المثبجة (١) والتركيبات المعوجة ما ذكرناه وقررناه . ولمثل هذا السبب فكثيراً ما يقول جالينوس في شرحه لكتاب « الفصول (٢٠) » : « إن هذا فصل مدلس على بقراط » - إذ كان يجد ذلك الفصل كثير الزلل شديد الاختباط . – ثم إن ملتمس (١٣) الشرح والتفسير ما صرفه عن شدة الالتماس شيء من هذه المعاذير؛ فكتبت في هذا المطلوب الرفيع والمقصود . المنيع هذا الكتاب الذي يرشد العقل إلى أقاصي منازل السائرين إلى الله جل وعز، ويهدى الفكر إلى غايات معارج السياحين في بيداء دلائل الله ، واكتفيت بالكلام القوى والبحث السَّريّ والمهج الواضح والطريق اللائح. وصنت القلم عن فتح باب المشاتمات ، والكاغد عن التسويد بالمباهلات والملاعنات. وما سعيت ألبتة فى إخفاء حق أو ترويج باطل ؛ بل كل ما غلب على ظنى صحته ، قدرته بمقدا

<sup>(</sup>۱) ثبج الكلام (بفتح الباء المشددة أو المخففة) : لم يأت به على وجهه ؛ ثبج الخط: عماه .

 <sup>(</sup>۲) کتاب الفصول Αφορισμολ لبقراط.
 (۳) أى تلميذه عجد بن رضوان بن منوجهر ملك شروان .

ما قدرت ، وما غلب على ظبى فساده أفسدته بمقدار ما استطعت ؛ فان يك صواباً فمن فيض فضل الرحمن ، وإن يك خطأ فمنى ومن الشيطان . ثم توسات به إلى طلب الرضوان الأكبر ، والفوز بالمقام الأنور ، والوصول إلى الحيرات الحقيقية اللاثقة بالقوى البشرية قبل الموت وعند الموت وبعد الموت . وسألته سبحانه أن يهديني إلى سواء السبيل ، وأن يعينني على تحقيق الحق وإبطال الأضاليل ، إنه الموفق للخيرات في كل كثير وقليل . والحمد لله على آلائه » .

ذلك هو التمهيد الذى مهد به الفخر الرازى لشرحه ؛ وقد أثبتناه بنصه – رغم طوله – لأهميته فى إيضاح ما حول كتابنا هذا ، ففيه وصف دقيق لطبيعة هذا الكتاب ؛ وفيه ما يدل على أن الكتاب كان مطلوباً ومنتشراً بين أهل التحصيل الطالبين للحكمة ؛ وعلى أن نسخ الكتاب قد أصابها الكثير من التحريف والحشو ؛ وكل هذا يذكره الرازى بلهجته الحادة ق العنيفة ، شأنه دائماً فى كل ما يكتب .

ويوجد من هذا الشرح نسخ مخطوطة عديدة ، نذكر منها :

- أينا برقم ١٥٢٢ وتاريخها سنة سبع وثلاثين وسمائة ، أى بعد وفاة الفخر الرازى بمقدار ٣١ سنة وتقع فى ١٧٤ ورقة ؛ ولعلها أصح ما لدينا من نسخ .
- الاسكوريال (الفهرست الثانى) برقم ۲۲۸ وتاريخها ۲۰ شعبان سنة
   ۱۳۷ وهى إذن كتبت فى نفس السنة التى كتبت فيها نسخة ڤينا،
   ونسخة ڤينا فى آخر شوال سنة ۲۳۷. وتقع فى ۲۸۲ ورقة، وواضحة.
  - ۲ برلین برقم ۲۵۰۵
  - ٤ أمبروزيانا فى ميلانو برقم ٣٢١
    - ٥ راغب باستانبول برقم ٨٥٨
    - ٦ كبردچ (ملحق) برقم ٨٨٠

- ۷ لندبرج (ليدن عند برل Brill ) برقم ۵۰۸
  - ۸ لیدن (هولندة) برقم ۱٤٤٧
  - ۹ مشهد ( إيران ) ۱ : ۱۵۸
    - ١٠ المكتب الهندى برقم ٢٧٨
- ۱۱ مانشستر (انجلتراً) برقم ۳۸۰ مکتوبة سنة ۷۳۳ه بخط أحمد بن عبد الرحمن بن أبى بكـر بن عثمان العفانى ، الملقب بفخر الهمدانى بمدينة تبريز .
  - ۱۲ بوهار (الهند) ۳۱۷ . ۸
- ۱۳ طلعت بدار الكتب المصرية بالقاهرة رقم ۳۸۷ حكمة ، بخط محمد بن أسعد بن محمد الدواني . فرغ من كتابتها في رابع شهر المحرم سنة ۸۷۸ ه . وقابلها الناسخ على نسختين ، وذلك في الحادي والعشرين من شهر ربيع الآخر سنة ۸۷۸ ه . وبها نقص في أولها . وبثناياها طيارات ، وبهامشها تقييدات بخط الناسخ . وتقع هذه النسخة في ۲٤٩ ورقة ، مسطرتها ۲۱ سطراً ، من حجم الثمن .
- ١٤ المكتبة الأحمدية في طنطا ، وقد جعلنا دار الكتب المصرية تصور
   منها نسخة بالتصوير الشمسي .
  - ١٥ مكتبة بلدية الأسكندرية.

وقد نشر مرجوليوث فصلا من هذا الشرح يقع فى صفحة واحدة خاصة بفن Analecta Orientalia ad Poeticam Aristotelis, London 1887

#### \_ T \_

لم ينشر من كتاب «عيون الحكمة » من قبل إلا قسم الطبيعيات ، نشر ضمن مجموعة بعنوان «تسع رسائل في الحكمة والطبيعيات » استانبول سنة ١٢٩٨ ، ثم

القاهرة سنة ١٣٢٦ه ( ١٩٠٨م ) في مطبعة هندية من ص ٢ – ص ٣٠٠. ولجع : ١٩٠٨ هـ ١٩٠٨ م. العلم المعتمد المعت

ونحن هنا ننشر هذا النص عن مخطوطات شروح الرازى التى راجعناها وهى مخطوط ڤينا والاسكوريال والاحمدية وطلعت ، وعن المخطوطات الأصلية الآتية :

1 — مخطوط أحمد الثالث برقم ٣٤٤٧ (١٥) ، مقاس ٢٢ × ٣٣ سم ؛ مسطرته ١٧ سطراً ؛ من الورقة ٨٣ ب إلى ١١٠ . والحط فارسى جميل ، والمخطوط كامل ، منقوط ، خال من الشكل ؛ ولكن ليس به تاريخ النسخ عند نهاية كامل ، منقوط ، خال من الشكل ؛ ولكن ليس به تاريخ النسخ عند نهاية كتابنا هذا . وقد أشرنا إليه بالرمز : ص ، ووضعنا رقم أوراقه (ابتداء من ١ إلى ٢٢ بدلا من الترقيم الأصلى للمخطوط ) . وينقصه الفصل الأخير من المنطق (ص ١٤ س ١٥ هنا) .

 $Y = \frac{1}{8} + \frac{1}{8} +$ 

 $^{\circ}$  سم  $^{\circ}$  سم  $^{\circ}$   $^{\circ}$ 

مسطرته ٢١ سطراً ؛ في ٢٣ ورقة . الحط نسخى كبير واضح جداً ، مشكول ولكن الضبط غير دقيق غالباً ؛ وهو أجمل المخطوطات الثلاثة شكلا ، وأسوأها تحقيقاً وضبطاً . ويبدأ هكذا : «كتاب عبون الحكمة تصنيف الشيخ الرئيس أبي على بن سينا » . ويذكر الأب قنواتى ( لأننا لم نطلع إلا على نسخة مصورة لعيون الحكمة وحدها دون باقى المخطوط ) أن تاريخ نسخه سنة ٨٦ ه ه – وهذا يدعو إلى الشك وفي حاجة إلى مزيد من التحقيق ، لأن النسخة رديئة الضبط تماماً ويدل خطها على أنه متأخر عن هذا كثيراً – وأن الناسخ هو محمد بن عيسى بن على بن هياج الطبيب ، على أنه ليس في آخر «عيون الحكمة » في هذا المخطوط خلى بن هياج الطبيب ، على أنه ليس في آخر «عيون الحكمة » في هذا المخطوط ذكر لناسخ . وقد رمزنا إليه بالرمز : ب . والمخطوط كامل .

٤ – نسخة الفاتيكان ، ولا تشمل إلا قسم المنطق فحسب . وتقع في المخطوط رفم ٩٧٧ (٧) عربي بالفاتيكان (فاتيكاني) من الورقة ٥٥ إلى ٢٦ ب (٧ ٢٧ كما في فهرست الأب قنواتي) . وعنوانه هكذا : «يتلو ذلك كتاب الموجز لأبي على ابن سينا أيضاً ، ويعرف بعيون الحكمة » . ومقاسه ٢٩ × ٢٠ سم . وفيه تاريخ مقابلته هكذا : «بلغ قصاصه ، بحمد الله ومنه ، على الأم في يوم السبت لعله خامس من شهر ربيع الأول سنة ١٠٩٦ » ه . وفي آخره : «تم الكتاب بحمد الله ومنه وكرمه ، فله الحمد وله المننة . وذلك بعناية الشيخ الأفضل العلامة حمي الدين على بن فارع بن عمران . وصلى الله على سيدنا محمد وآله وسلم تسليا كثيراً ، ولا حول ولا قوة إلا بالله العلى العظيم » . وهذه النسخة فيها ، كما في نسخة ب ، الفصل الأخير من قسم المنطق . والحط نسخى جميل مشكول ، وفي الهامش تصحيحات ومراجعات . وبالجملة لا تشمل إلا قسم المنطق وحده ، وفيها تحريف كثير أظهر من أن يحتاج إلى تتبع وإثبات . ورمزنا إليه بالرمز : ف .

هذا وقد تحدث ليقي دلا فيدا في « فهرست المحطوطات العربية الإسلامية في

المكتبة الفاتيكانية » عن هذا المخطوط وذكر أنه يشمل القسم الأول (المنطق) من عيون الحكمة. ولكنه قال: «إن العنوان: «الموجز» للدلالة على هذا الجزء يبدو أنه لا شاهد عليه ؛ وقد ذكر حاجى خليفه (ح7 ص ٢٥٣ برقم ١٣٤٠) اسم كتابين لابن سينا هما: «الموجز الكبير» و «الموجز الصغير» وابن أبي أصيبعة (ح٢ ص ١٩ س ١٤) يقول إن الموجز الصغير هو منطق «النجاة» . . . بيها نراه في ح٢ ص ٥ س ٩ وس ١٧ (= ابن القفطى ص ٤١٨ س ١١ وس ٢٧) يميز كتاب «الموجز» من كتاب «عيون الحكمة» . ويلوح أنه يوجد كتاب «الموجز» عفرده في المنطق بمخطوط في مكتبة بودلي (ح١: ١٠٤٤ – قارن ح٢: ص ١٠٠٠) وشرح له في برلين برقم ٢٧٣٥ . » (ص ٢٠١ من فهرست ليثي دلا ڤيدا) . لكن لم يتيسر لنا رؤية مخطوط بودلي هذا ولا شرحه المزعوم في برلين ، حتى نحكم على قول ليثي دلا ڤيدا .

كما أفرد الآب قنواتى باباً (تحت رقم ٤٣) لكتاب ظنه باسم «الموجزة فى المنطق». وأورد من مخطوطاته جار الله ١٢٦٠ وما أورده فى أوله وبهايته هو بعينه (وبعد تصحيح ما فيه من تحريف شديد) ما ورد فى أول قسم المنطق من عيون الحكمة» نفسه وقد ورد باسمه الآخر: «عيون الحكمة» نفسه وقد ورد باسمه الآخر: «الموجز». وبالجملة فان هذا الموضع فى «فهرست» ارجن «وفهرست» الأب قنواتى بحاجة إلى أن يصحيح كله.

لهذا نرى أن كتاب « الموجز» لابن سينا هو بعينه كتاب « عيون الحكمة ».

9 4 4

أما تاريخ تأليف ابن سينا لهذا الكتاب فأمر لا تدل عليه المصادر التي بأيدينا . فالكتاب نفسه لا يشير إلى كتب سابقة لابن سينا ؛ وليس في كلام الجوزجاني ولا فى كتاب البيهتى ( «حكماء الإسلام» أو « تتمة صوان الحكمة » ) - على الرغم من ذكرهما لمواطن تأليف كتب ابن سينا الرئيسية - ما يسمح بتأريخ تأليفه على وجه تقريبى ، ولا فى نقول القفطى وابن أبى أصيبعة وما أضافاه إلى كلام الجوزجانى والبيهتى ما يدل أدنى دلالة على تاريخ تأليفه . أما شرح الفخر الرازى (ولد سنة ٤٥٥) فيمكن تأريخه بحسب ما ذكره عن نفسه فى مقدمه الشرح من أن له مؤلفات من ثلاثين سنة ، فلو قدرنا أنه يقصد مؤلفات له وهو فى سن الحامسة والعشرين ، فيكون تأليفه لهذا الشرح فى حدود سنة ٥٩٥ إلى سنة ٢٠٠ ه . ولكن يلوح أن ابن سينا إنما ألفه فى سن النضوج بعد أن استوى له المذهب على قواعد راسخة فراح يعرضه فى هذا الإيجار المحكم الدقيق ؛ ولهذا يمكن أن نفرض تاريخ تأليفه فراح يعرضه فى هذا الإيجار المحكم الدقيق ؛ ولهذا يمكن أن نفرض تاريخ تأليفه فى العشر سنوات الأخيرة من عمره أى بين سنة ٤١٨ — سنة ٤٢٨ ه .

فعلى الذين يرومون فلسفة ابن سينا في أوجز صورة أن يتلمسوها في هذا الكتاب ِ

القاهرة في مارس سنة ١٩٥٤

عبد الرحمن بدوى

# ب إسالهم أرحيم

## هذا كتاب «عيون الحكمة» للشيخ الرئيس أبي على بن سينا

الحمد لله حمداً كثيراً ، وصلى الله على محمد وآله (١) . هذا كتاب يشتمل على ثلاثة أقسام : منطقى ، وطبيعى ، وإلهى .

## المنطقسات

كل لفظ لا تريد أن تدل بجزء منه على جزء من معناه (٣) فهو مفرد (٤) ، كقولك : إنسان ، فانك لا تدل بأجزائه فيه على شيء .

وكل لفظ تريد أن تدل بجزء منه على جزء من معناه فهو مركب ، كقولك : رامي الحجارة ، فانك تدل بـ « رامي ، على شيء ، وبـ « الحجارة » على شيء آخر (٥). وكل لفظ تدل به على أشياء كثيرة بمعى واحد فهوكلى ، كقولك : حيوان ، سواءً كانت كثيرة في التوهم أو في الوجود .

<sup>(٤)</sup> ب : فهو لفظ مغرد .

(۳) على جزء من معناه : ناقص ق ب

<sup>(</sup>۱) كذا في ص ، ح . وفي ب : كتاب عيون الحكمة تصنيف الشبخ الرئيس أبي على بن

<sup>(</sup>٥) فإنك . . . آخر : ناقص في ص .

سىنا . كل لفظ . . .

الكلى الذاتي هو الذي توصف به ذات الشيء في ذاته ، كما توصف النار بالحرارة واليبوسة اللتين في ذاتها .

والكلى العرضي هو الذي توصف به ذات الشيء بعد ذاته ، كالسواد والبياض في الإنسان .

المقول في جواب ما هو: هو الذي يدل على كمال حقيقة ما يُسأل عن ماهيته .

المقول في جواب أي ما هو: هو الكلى الذاتي الذي يميزشيئاً عما يشاركه في ذاتي له .

المقول في جواب ما هو بالشركة : ما يكون دالا على كمال حقيقة أشياء يسأل عنها معاً ، ولا يكون كذلك لأفرادها .

الجنس : هو المقول على كثيرين مختلفي الحقائق في جواب ما هو .

الفصل: هو المقول على كـــّلى في جواب أي ما هو.

النوع : هو أخص كلَّـين مقولين في جواب ما هو .

الْحَاصَّة : هي كلَّـية عـَـرَضية مقولة على [اب] نوع واحد

العَـرَضُ العام : هوكلي عـرَضي يقال على أنواع كثيرة .

#### فصل

كل لفظ مفرد يدل على شيء من الموجودات : فإمّا أن يدل على جوهر ، وهو ما ليس وجوده في موصوف به قائم بنفسه مثل إنسان وخشبة ، وإما أن يدل على كية : وهو ما ، لذاته ، يحتمل المساواة بالتطبيق أو التفاوت فيه ، إما تطبيقاً

متصلاً فى الوهم — مثل الخط والسطح والمعمن والزمان ، وإما منفصلاً كالعدد ؛ — وإما على كيفية وهو كل هيئة غير الكية مستقرة لا نسبة فيها ، مثل البياض والصحة والقسّوة والشكل ؛ — وإما على إضافة كالبنوة والأبوة ؛ — وإما على أين كالكون في مضى أو فيا يستقبل أين كالكون في السوق والبيت ؛ — وإما على متى كالكون فيا مضى أو فيا يستقبل أو فى زمان بعينه ؛ — وإما على الوضع ككل هيئة للكل من جهة أجزائه كالقعود والقيام والركوع ؛ — وإما على المللك والجدة كالتلبس والتسلّع ؛ — كالقعود والقيام والركوع ؛ — وإما على المللك والجدة كالتلبس والتسلّع ؛ — وإما على أن يفعل شيء ، مثل ما يقال : هو ذا يتقطع ، هو ذا يحترق .

فهذه هي المقولات العشر .

#### فصل

اللفظ (۱) الذي يقع على أشياء كثيرة : إما أن يقع بمعنى واحد على السواء وقوع الحيوان على الإنسان والفَرَس ، ويسمى متواطئاً ؛ \_ وإما أن يقع بمعان متباينة وقوع « العين » على الدينار والبَصرَر ، ويسمى مشركاً ؛ \_ وإما أن يقع بمعنى . واحد لا على السواء ، ويسمى مُشْكَكًا : وقوع الموجود على الجوهر والعرض .

الاسم : لفظ مفرد يدل على معنى دون زمانه المحصل .

الكلمة : وهي الفعل : لفظ مفرد يدل على معنى وعلى زمانه ، كقولنا : منضمى .

----القول : كل لفظ ِ مركب .

والقول الجازم: ما احتمل أن يُصدّ ق به ، أو يكــذب به (٢) ، وهو القضيــة (١٣).

 <sup>(</sup>١) ب : اللفظ المفرد الذي... — (٢) به : تاقصة ف ب . — (٣) ص ، ح : وهو القضية : الحلية هي التي . . . وما أثبتنا ف ب .

والقضية الحملية : هي التي يحكم فيها بوجود شيء هو المحمول ، لشيء هو الموضوع ؛ أو بعدمه له : كقولنا : زيد كاتب ، زيد ليس بكاتب ؛ والأول يسمى المجاباً ، والثاني يسمى سلباً .

والقضية الشرطية المتصلة : هي التي يحكم فيها بِتُلُو قضية تسمى تالياً لقضية أخرى تسمى مقدد أ ؛ أو لا تُلُوه . والأول هو الإيجاب ، كقواك : إن كانت الشمس طالعة فالنهار موجود ؛ والثاني هو السلب : كقواك : ليس إذا [٢] كانت الشمس طالعة فالليل موجود .

والشرطية المنفصلة هي التي يحكم فيها بتكافؤ القضيتين في العناد، أو سلب ذلك : مثال الأول : إما أن يكون هذا العدد زوجاً ، وإما أن يكون فرداً ؛ مثال الثاني : ليس إمّا أن يكون هذا زوجاً ، وإما أن يكون فرداً (١) .

والقضايا الحملية ثمان : شخصية موجبة ، كقولك : زيد كاتب ؛ وشخصية سالبة ، كقولك : زيد ليس بكاتب – والموضوع فيهما جميعاً لفظ جزئى ؛ ومهملة موجبة ، كقولك : «إن الإنسان لَـفِى خُـسْر» (٢) ؛ ومهملة سالبة كقولك : الإنسان ليس في خُسْر (٣) – والموضوع في كليهما كلى ، وتقدير الحكم عليه مهمل ؛ ومحصورة كلية موجبة كقولك : كل إنسان حيوان ؛ ومحصورة كلية سالبة كقولك : كل إنسان حيوان ؛ ومحصورة كلية سالبة كقولك : ليس ولا واحد من الناس بحجر ؛ وجزئية موجبة كقولك : بعض الناس كاتب ؛ وجزئية سالبة كقولك : ليس كل إنسان بكاتب ، وبعض الناس ليس بكاتب ، وبعض الناس ليس بكاتب ، وبعض الناس ليس بكاتب وبعزئية سالبة كقولك : ليس كل إنسان يكاتب ، وبعض الناس ليس بكاتب وبعض الناس ليس بكاتب .

<sup>(</sup>۱) ص ، ح : و إما أن يكون اثنين . — وما أثبتنا في ب .

<sup>(&</sup>lt;sup>۲)</sup> سورة « العصر » ، آية : ۲ .

<sup>(</sup>٣) ت ، ح : الانسان ليس بمهمل — وما

أثبتنا عن ب وفي نسخة الفاتيكان (=ف): الانسان في جسد . . . الانسان ليس في جسد .

والنقيضتان في الشخصيات هما قضيتان مختلفتان بالإيجاب والسلب بعد الاتفاق في معنى الموضوع والمحمول والشرط والإضافة والجزء والكل \_ إن كان هناك جزء وكل \_ والفعل والقوة والزمان والمكان ؛ \_ وفي المحصورات أن تكون هذه الشرائط موجودة ، ثم أحدهما كلي والآخر جزئي .

جُهَاتُ القَضَايَا ثلاثة : الواجب، والممكن، والممتنع : الواجب كقولك : الإنسان كاتب.

العكس: ينصير الموضوع محمولا والمحمول موضوعاً مع بقاء الإيجاب والسلب والصدق على حاله. – الكلية السالبة تنعكس مثل نفسها: فإنه إذا لم يكن شيء من كذا ذاك، فلا شيء من ذاك كذا: فانه إذا لم يكن أحد من الناس حجراً، فلا يكون أحد من الخجارة إنساناً. فأما الكلية الموجبة والجزئية الموجبة فلا يجب أن تنعكسا كليتين: فإنه ليس إذا كان كل إنسان حيواناً أو بعض المتحركين أسود، يجب من ذلك أن يكون كل حيوان إنساناً أو كل أسود متحركاً ولكن يجب أن تنعكس جزئية: فإنه إذا كان كل كذا أو بعض كذا ذاك [ ٢ ب ] فبعض ذاك الذي هو كذا هو كذا. – والجزئية السالبة لا تنعكس: إذ ليس إذا فبعض ذاك الذي هو كذا هو كذا. – والجزئية السالبة لا تنعكس: إذ ليس إذا لم يكن كل حيوان إنساناً يجب أن لا يكون كل إنسان حيواناً.

#### القيساس

القياس مؤلَّف من أقوال إذا سُلَّمت لزم عنها لذاتها قول "آخر – مثال ذلك أنَّك إذا سنَّلمت أن كل جسيم مؤلف ، وكل مؤلَّف مُعْدَث – لزم من ذلك أن كل جسيم مُعْدَث .

والقياس منه اقتراني ، ومنه استثنائي . والاقترانيات في الحمليات ثلاثة أشكال :

شكل " يكون فيه ما هو متكرر في المقدمتين – مثل « المؤلف » في المثال المذكور – محمولا " في إحدى القضيتين موضوعاً في الثانى ، وهذا يسمى شكلا " أولا " ، أو يكون هذا المتكرر محمولا فيهما جميعاً ، ويسمى الشكل الثانى ؛ أو موضوعاً فيهما جميعاً ، ويسمى الشكل الثانى ؛ أو موضوعاً فيهما جميعاً ، ويسمى الشكل الثالث . ومن شأن هذا الأوسط أن يجمع بين الطرفين بنتيجة ويخرج من البين (١) فيصير أحد الطرفين موضوعاً في النتيجة ويسمى الحد الأصغر ومقدمته صغرى ، والآخر يصير محمولا " في النتيجة ويسمى حدداً أكبر ومقدمته كبرى .

#### فصل

الشكل الأول لا ينتج إلا أن تكون الصغرى موجبة والكبرى كلية ، وتكون العبرة فى الكيفية : أعنى الإيجاب والسلب ، وفى الجهة : أعنى الضرورة وغير الضرورة للكبرى . مثال الأول : كل حب ، وكل ب اكيف كان – فكل ح اكذلك . إلا أن تكون الصغرى ممكنة والكبرى مطلقة فالنتيجة ممكنة . وللثانى : كل حب ، ولا شيء مما هو ب اكيف كان ، فلا شيء مما هو ح اكذلك . والثالث : بعض حب ، وكل ب اكيف كان ، فبعض ح اكذلك . والرابع : بعض ح ب ، وكل ب اكيف كان ، فبعض ح اكذلك . والرابع : بعض ح ب ، ولا شيء من ب ا ، فليس بعض ح ا . وما عدا هذا فليس بعض ح ا . وما عدا هذا فليس تلزم عنه النتيجة .

الشكل الثانى شريطته أن تكون الكبرى كلية ويختلفان بالإيجاب والسلب . فالضرب الأول منه قولك : كل حب ، ولا شيء من ا ب ند عي أنه يلزم منه : لا شيء من حا . برهان ذلك : أنها نعكس الكبرى فتصير : لا شيء من ب ا ، ونرجع إلى الشكل الأول وننتج ذلك . الضرب الثانى : لا شيء من

<sup>(</sup>١) أي بخرج من «بين» الطرفين فلا يظهر في النتيجة .

حب، وكل أب ينتج كذلك، ويبين بعكس الصغرى فينتج : لا شيء من ١ ح ، ثم ينعكس : فلا شيء من ح ا . \_ الضرب الثالث [٢٣] مثل قولك : بعض حب، ولا شيء من اب، ينتج : ليس بعض حا ويبين بعكس الكبرى . \_ والضرب الرابع مثل قولك : ليس كل ح ب ، وكل ا ب ـ ينتج : ليس كل حا؛ ولا يبين ذلك بالعكس بل بالافتراض : ليكن البعض الذي هو ح ولیس ب هو د فیکون : لا شیء من دب ، وکل اب ینتج : لا شیء من دا، ود بعض ح فيكون كل حا. والعبرة في الجهة للسالبة، لأن السالبة ترجع كبرى في الشكل الأوّل بعكس أو افتراض . وكانت العبرة في الحهة في الشكل الأول للكبرى . والحق أنه إذا اختلط ضرورى وغير ضرورى فالنتيجة ضرورية . الشكل الثالث شريطته أن تكون الصغرى موجبة ولا بد من كلية . \_ الضرب الأول منه : كل س ح، وكل س ا ينتج : بعض حا \_ ويرجع إلى الأوّل بعكس الصغرى . الضرب الثانى : كل ب ح ، ولا شيء من ب ا فلا كل حا ــ ويرجع إلى الأوّل بعكس الصغرى . الضرب الثالث : بعض ب ح، وكل ب اينتج : بعض حما ــ ويبين بعكس الصغرى . الضرب الرابع : كل ں ح، وبعض ب، ينتج : بعض حا ويبين بعكس الكبرى ثم عكس النتيجة ، أو بالاقتراض : بأن نفرض الشيء الذي هو بعض ب ا (١) هو د ، ويكون كل د ا ، فإذا قلنا : كل د ب ، وكل ب ح ينتج : كل د ح . ثم إذا قلنا : كل دح، وكل دا ينتج : بعض حا . ـ الضرب الحامس : كل ب ح، وليس كل ب اينتج : ليس كل حا ، ولا يبين بالعكس بل بالافتراض . ـ الضرب السادس : بعض ب ح، ولا شيء من ب ا، فليس بعض حا يتبين بعكس

<sup>&</sup>lt;sup>(۱)</sup> ص: بعض حا.

الصغرى . والعبرة فى الجهة للكبرى ، فأنها تصير كبرى فى الأول بعكس أو افتراض اللهم إلا أن تكون الصغرى ممكنة والكبرى مطلقة .

واعلم أنه قد يقترن من الشرطيات المتصلة قرائن على نمط هذه الأشكال . فاجعل بدل الموضوع : مقدماً ، وبدل المحمول : تالياً . فان كان المقدم في أحدهما تالياً في الآخر فهو الشكل الأوّل . وإن كان تالياً في كليهما فهو الشكل الثاني . وإن كان مقدماً في كليهما فهو الشكل الثالث . والشرطية التي [ ٣ ب ] تتألُّف من المقلَّدم والتالى الطرفين هي النتيجة . والشرائط تلك الشرائط . والكلية الموجبة في المتصلات كقولنا : كلما كان اب فيكون حء . والكلية السالبة فيها كقولنا : ليس ألبته َ إذا كان اب فيكون حه ؛ والجزئية الموجبة فيها كقولك : قد يكون إذا كان أب ف حء ؛ والجزئية السالبة كقولك : قد لا يكون إذا كان ا ب فد حه، أو ليس كلما كان ا ب فد حه. مثال الضرب الأول من الشكل الأوّل : كلما كان ا ب ف حء ، وكلما كان حء ف ه ز ـ ينتج : كلما كان ا ب ف ه ز . \_ ومثال الضرب الأول من الشكل الثاني : كلما كان ا ب ف ح ء ، وليس ألبتة إذا كان هزف حء - ينتج : ليس ألبتة إذا كان ا ب فهز - ويبين كذلك بالعكس . ومثال الضرب الأول من الشكل الثالث : كلما كان ح، ذا ب ، وكلما كان حوة هز \_ ينتج : قد يكون إذا كان اب فهز \_ ويبين بالعكس . \_ ثم عليك سائر النراكيب وامتحانها والافتراض فيها كقولك : ليس كلما كان دء فهز، وكلما كان اب فه ز\_ نقول ينتج: ليس كلما كان حوفا ب برهان ذلك : إما نفس الوضع الذي يكون فيه ح ، ولا يكون فيه ه ز وذلك عندما يكون ح ط فیکون : لیس ألبتة إذا كان ح ط فه ز وكلما كان اب فه ز ، فلیس ألبتة إذا كان ح ط ف ا ب . ثم نقول : قد يكون إذا كان ح ء ف ح ط ، وليس ألبتة إذا كان ح ط و ا س \_ ينتج : ليس كلما كان ح ء و ا س .

#### فصل

القباسات الاستثنائية إما أن تكون من المتصلات ، وإما أن تكون من المنفصلات . فالذى من المتصلة فاما أن يكون الاستثناء بعين المقدم فينتج عين التالى : كقولك : إن كان هذا إنساناً فهو حيوان ، لكنه إنسان فهو حيوان ؛ ولا يُسْتِبِجُ استثناء نقيضِ المقدم كقولك : لكنه ليس بانسان ، فلا يلزم منه أنه حيوان أو ليس بحيوان . فإن كان الاستثناء من التالى فإن استثنيت نقيض التالى أنتج نقيض المقدم ، كقولك : ولكن ليس محيوان ، فينتج : فليس بانسان . وأما إذا استثنيت عين التالى لم يلزم أن ينتج شيئاً كقولك : لكنه حيوان ، فليس [ 1 ] يلزم أنه إنسان . أو ليس بانسان .

وأما من الشرطيات المنفصلة فإذا استثنيت عين واحد منها أنتج نقيض البواق المحالها منفصلة إن كانت كثيرة ، أو نقيض الباقية بحالها . مثال الأول : هذا العدد إمّا زائد ، وإمّا ناقص ، وإمّا مساو . فان استثنيت أنه ناقص أنتج : فليس بزائد (١) ولا مساو أو ليس إمّا زائداً وإمّا مساوياً . مثال الثانى : هذا العدد إما أن يكون زوجاً ، وإمّا فرداً ؛ لكنه فرد ، فليس بزوج . وأما إذا استثنيت نقيض واحد منها أنتج عين البواق بحالها أو عين الواحد الباقى بحاله (٢) مثاله : لكنه ليس بزائد ، فهو إمّا ناقص وإما مساو . وأيضاً : لكنه ليس بفرد فهو زوج .

وأمّا إن كانت المنفصلات غير حقيقية \_ وهي التي نكون من موجبات وسوالب، أو سوالب (٣) كلها ، فلا ينتج إلا استثناء النقيض \_ مثاله : إما أن يكون عبد الله

فى البحر، وإما أن لا يغرق، لكنه يغرق، فهو فى البحر؛ لكنه ليس فى البحر، فهو لا يغرق. وإذا قلت: لكنه فى البحر أو لا يغرق – ليس يلزم منه شىء. وكذلك : إما أن لا يكون زيد حيواناً، وإما أن لا يكون زيد نباتاً، لكنه حيوان فليس بنبات؛ لكنه نبات، فليس بحيوان. ولا يلزم من قولك إنه ليس بحيوان أو ليس بنبات به لكنه نبات، فليس بحيوان أو ليس بنبات شىء. – والمنفصلة الحقيقية هى التى يدخلها لفظة: «لا يخلو».

#### فصل

قياس الحلف : هو أن يأخذ نقيض المطلوب ويضيف إليه مقدمة صادقة على صورة قياس منتج فينتج شيئاً ظاهر الإحالة ، في عسكم أن سبب تلك الإحالة ليس تأليف القياس ولا المقدمة الصادقة ، بل سببها إحالة نقيض المطلوب – فإذن هو تحال ، فنقيضها حق . فإن شئت أخذت نقيض المحال وأضفت إلى الحقة فينتج المطلوب على الاستقامة .

الاستقراء : هو أن تُنتِيجَ حكماً على كلى لوجوده فى جزئياته كلها أو بعضها ، كما تخكم أن كل حيوان يحرّك عند المضغ فَكَدَّ الأسفل . - وهذا لا يوثق به : فر بما كان الحيوان مخالفاً لما رأيت كالمساح .

التمثيل: هو الحكم على غائب بما هو موجود فى مثال الشاهد. وربما اختلف. وأوثقه ما يكون المماثل به [ ٤ ب ] أو المشترك فيه علمة للحكم فى الشاهد وربما كان وليس بوثيق: فربما كان علة الحكم فى الشاهد لأجل ما هو شاهد وربما كان المشترك معنى كلياً ينقسم إلى جزئين فتكون العلمة أحد الجزئين، ولم يدخل التفصيل فى القسمة المؤدية إلى العلمة. فان لم يكن هذان المانعان وصّح أن الحكم لعلمة انقلب التمثيل برهاناً.

الضمير: قياس تذكر فيه صغراه فقط ، كقولهم : فلان يطوف ليلاً، فهو إذن مختلط (١) ــ وحُدِ فت الكبرى إما للاستغناء به ، أو للمغالطة .

#### فصل

المقدمات التي منها تؤلَّف البراهين هي المحسوسات كقولنا: الشمس مضيئة ؛ والمجرّبات كقولنا: الشمس تشرق وتغرب ، والسقمونيا (٢) تسهل الصفراء ؛ والأوّليات كقولنا: الكل أعظم من الجزء ، والأشياء المساوية لشيء واحد متساوية ، والمتواترات كقولنا: إن مكة موجودة .

وأحق البراهين باسم البرهان ما كان الحد الأوسط سبباً لوجود الأكبر في الأصغر كقولنا : هذه الحشبة تسَعَسَلَتُ من بها النار ، وكل ما تعلق به النار احترق ، فهذه الحشبة احترقت . والذي بعكس هذا يسمتي دليلاً .

البرهان في العلوم إنما يتألَّف من مقـدمات ذاتية المحمولات ، أي محمولاتها أمور مقوّمة لموضوعاتها كالحيوان للإنسان ، أو خاصّة لها أو بلحنسها من أن يعم كالاستقامة للخط والمساواة له . \_ والكُـُر يات في البراهين أكثرها من الأمور الذاتية بالمعنى الثاني .

لكل علم برهانى شيء هو موضوعه: كالمقدار للهندسة، ومبادىء له مقدمات أوحدود؛ وماكان من المبادىء غير بـيّن بنفسه يُبَيّنُ في علم آخر؛ \_ومسائل هي المطلوبات، وربما صارت المطلوبات مقــدمات لمطلوبات أخــر.

<sup>(</sup>۱) أي مختلط العقل ، مشعوذ .

<sup>(</sup>۲) السقمونيا : Convolvulus Scammonia وهو نبات له أغصان كبيرة مخرجها من أصل واحد طولها نحو من ثلاثة أذرع أو أربعة ، عليها رطوبة تدبق باليد وشي، من زغب وله زهر أبيض مستدير تمقيل

الرائحة . وأفضله ما جلب من الطاكية . ومتى أعطى منه أكثر من ثلثى درهم أسهل إسهالاً عنيفاً جداً . ( راجع «مفردات» ابن البيطار ، ج ٣ ص ١٧ ك . - ص ٢٠) .

المطلب بـ « هل » يتعرف حال الوجود أو العدم . المطلب بـ « ما » يتعرف حال شرح الاسم . فإن كان الشيء موجوداً فيطلب بالحقيقة حـده أو رسمه ، والحـد من أجناس وفصول ، والرسم من أجناس وخواص . والمطلب بـ « الكيف » يطلب حالـه ، و بـ « الأي » خاصيته التي يتميز بها ، و بـ « لم » علـته .

والقياسات الجدلية مقدماتها هي الأمور المشهورة التي يراها الجمهور وأرباب الصنائع ، فرّبما كانت أوّلية وربما كانت غير أوّلية [ ه ا ] تحتاج أن تبدّين . وربما لم تكن صادقة وإنما تدخل في الجدل لا من حيث هي صادقة أوكاذبة ، وأولية وغير أولية ، بل من حيث هي مشهورة كقولم : الكذب قبيح . فأما السائل من الجدليين فله أن يستعمل المقدمات المسلمة من الجيب وإن لم تكن مشهورة . والمشهورات التي ليست بأوّلية ولم يقم عليها برهان من جملة الصادقة فيها فانما تصير عند الجمهور كالأوليات بسبب التمرّن والاعتياد ، حتى لوتوهم الإنسان نفسه خلق في الخلقة الأولى عاقلاً وشكك نفسه فيها أمكنه أن يشك ، ولا يشك في الأوليات .

القياسات المغالطية : مقدماتها مقدمات مشبهة وقياساتها قياسات مشبهة ، والمقدمات المشبهة هي التي تشبه الحق لأجل مشاركة في الاسم أو مشاركة في صفة من الصفات العامة أو لإغفال شرط من القوة والفعل والزمان والإضافة والمكان ، وما ذكرناه في شرائط النقيض التي بها يتميز الحق من الشبيه . وربما كانت وهمية ، وهي أحكام الوهم في أمور معقولة على نحو أحكامها في المحسوسة ، فيكاد تشبيه الأوليات كحدكم من حدكم أنه لا وجود لشيء ليس في داخل العالم ولا في خارجه . وأما القياسات المشبهة فهي التي تفقد الشرائط المذكورة في المنتجات . والتحرز وأما القياسات المشبهة فهي التي تفقد الشرائط المذكورة في المنتجات . والتحرز من ذلك بأن يخطر (١) حدود القياس مرتبة مفردة معانى الألفاظ ، ويجتهد في أن

<sup>(</sup>۱) ب : يحصر .

لا يقع الأوسط فى إحدى المقدمتين (١) إلا نحو وقوعه فى الأخرى ، والأكبر والأصغر فى القياس إلا نحو وقوعها (٢) فى النتيجة فى المعنى وفى الشرائط وفى الاعتبارات كلها بلا اختلاف ألبتة ، وأن يحذر المهمل ولا يستعمله أصلاً .

#### نصل

القياسات الحطابية تكون مؤلّفة من مقدمات مقبولة أو مظنونة أو مشهورة في أوّل ما يسمع غير حقيقيّة \_ مثال المقبولة أن يقال : هذا نبيذ مطبوخ ، والنبيذ المطبوخ يحلّ شربه فهذًا يحلُّ شربه \_ والكبرى مقبولة ليست بيّنة ولا مشهورة ، إنما هي مقبولة من أبي حنيفة . \_ وأما المظنونة فكما يقال : فلان يطوف بالليل ومن يطوف بالليل فهو سارق . \_ ومثال المشهورة في بادىء الرأى يطوف بالليل ومن يطوف بالليل فهو سارق . \_ ومثال المشهورة في بادىء الرأى قولك : فلان أخوك الظالم ، والأخ الظالم ينبغي أن ينسمر وإن كان ظالماً \_ فإن هذا أول ما يسمع يظن [ ه ب ] أنه مشهور ، لكنه بالحقيقة ليس بمشهور ، بل المشهور : الظالم لا ينشر وإن كان أخاً .

ومنفعة القياسات الحطابية في الأمور المدنية من المنع والتحريض والشكاية والاعتذار والمدح والذم وتكبير الأمور وتصغيرها .

#### فصل

القياسات الشعرية من مقدمات مخيلة . وإن كانت مع ذلك لا يصدّدق بها ، لكنها تبسسط الطبع نحو أمرٍ وتقبضه عنه مع العلم بكونها (٣) كاذبة كمن يقول : لا تأكل هذا العسل فانه مرّة مقديدة ، والمرة المقيئة لا تؤكل ، فيوهم الطبع أنه حق مع معرفة الذهن بأنه كاذب فيتقزز عنه . وكذلك ما يقال (٤)

<sup>(</sup>۱) ص : المقدمتين لا يجوز وقوعها. (۲) ص : لا يجوز وقوعهما. (۱) ص ، ه : مع العلم لكذب ما هو كاذب كمن ... ب : لكونها كاذبة . ـــ (٤) ص ، ح : وكذلك يحكم بأن هذا أسد . . .

بأن هذا أسد " وهـــذا بدر فيـُحــَسْ به شيء " في العين (١) مع العلم بكذب القول .

ومنافع القياسات الشعرية قريبة من منافع القياسات الخطابية فإنها إنما يستعان بها في الجزئيات من الأمور دون الكليات والعلوم (٢).

فهذا آخر المنطقيات من عيون الحكمة ، وصلى الله على المصطفين من عباده عموماً ، وخصوصاً على نبيّـنا محمد وآله الطاهرين .

### ( فصل <sup>۳۱)</sup>

كل محمول ننسبه على موضوع فاما جنس كقولك: الإنسان حيوان، وإما فصل كقولك: الإنسان حسّاس، فصل كقولك: الإنسان المختلف الإنسان معتبر المجنس المختلف كقولك: الإنسان جسم، وإما فصل الفصل كقولك: الإنسان عمّيز وقد يمكن أن يركّب تركيباً ثالثاً وإما عرض خاص كقولك: الإنسان ضحّاك، وهذا العرض من جملة ما يسمى في كتاب البرهان عرضاً ذاتياً؛ وإما خاصّة الجنس كقولك: الإنسان متحرك بالإرادة، وإما خاصة الفصل، وهي بعينها خاصة الشيء إن كان الفصل مساوياً وليست بخاصية إن كان الفصل أعمّ مثاله: الإنسان متحيّف. ومن هذا الباب خاصة فصل الجنس. وإما عرض عام الإنسان متحيّف. ومن هذا الباب خاصة فصل الجنس. وإمّا عرض عام ويدخل فيه خاصة الجنس وخاصة الفصل وعاصة الفصل ويدخل فيه خاصة الفصل

<sup>&</sup>lt;sup>(۱)</sup> ص ، ح : في العني .

<sup>(</sup>۲) في شرح الرازي : من العلوم .

<sup>(</sup>٣) لم يرد هذا الفصل إلا في نسخة له والفاتيكان دون ص ، حولم يرد أيضاً في شرح الفخر

الرازى «لعيون الحكمة» (ورقة ٢٥٤)، بل نص على أن «هاهنــا (أى : . . . دون الكليات من العلوم) آخر الكلام في المنطقيات».

الذى هو أعم من فجميع ذلك عرض عام ، وما سوى ذلك فهو كواذب لا تحمل الشيء . وجميع ذلك إما بالحقيقة ، وإما بأغلب الظن .

المحمولات في البراهين الأجناس وفصولها ، والفصول وأجناسها وفصولها ، والأعراض الحاصة ، ولا يدخل فيها الأعراض العامة التي تكون عارضة أولا للجنس موضوع علم الشيء ، ويدخل فيه علم الأعراض العامة . وإذا كانت تعرض للشيء من غير أن تعرض لجنسه أولا وبالعموم ، وأعنى بالشيء لا موضوع المسألة بل موضوع الصناعة كالمقدار للهندسة . وإنما يدخل في البراهين ما كان من ذلك حقاً في نفسه ، لا ما يكون مشهوراً (١) .

فالأمور الداخلة فى البراهين هى المقدمات للموضوعات وللأمور التى تعرض بموضوع الصناعة لا تسلب معنى أعم منه إذ كان تقويمه أو عروضه بالحقيقة لا بحسب الشَّهُ وأغلب الظن .

تم المنطق من عيون الحكمة >

<sup>(</sup>۱) ن : مشهور ،

## الطبيعيّــات باسم الله الرحمن الرحيم

### < الفصل الأول : الحكمة وأقسامها >

الحكمة استكمال النفس الإنسانية بتصور الأمور والتصديق بالحقائق النظرية والعملية على قدر الطاقة البشرية .

والحكمة المتعلقة بالأمور النظرية التي إلينا أن نعلمها وليس إلينا أن نعملها تسمى حكمة نظرية . والحكمة المتعلقة بالأمور العملية التي إلينا أن نعلمها ونعملها تسمى حكمة عملية . وكل واحدة من الحكمتين تنحصر في أقسام ثلاثة : فأقسام الحكمة العملية : حكمة مدنية ، وحكمة منزلية ، وحكمة خلقية . ومبدأ هذه الثلاثة مستفاد (۱) من جهة الشريعة الإلهية ، وكمالات حدودها تستبين بالشريعة الإلهية ، وتتصرف فيها بعد ذلك القوة النظرية من البشر بمعرفة القوانين العملية (۱) منهم وباستعال تلك القوانين في الجزئيات .

والحكمة المدنية فائدتها أن تمعلم كيفية المشاركة التى تقع فيها بين أشخاص الناس ليتعاونوا على مصالح الأبدان ومصالح بقاء نوع الإنسان . والحكمة المنزلية فائدتها أن تمعلم المشاركة التى ينبغى أن تكون بين أهل منزل واحد لتنتظم به المصلحة المنزلية . والمشاركة المنزلية تم بين زوج وزوجته ، ووالد ومولود ، ومالك وعبد . وأما الحكمة الحلقية [17] ففائدتها أن تُعملم الفضائل وكيفية اقتنائها لتزكو بها النفس ، وتعلم الرذائل وكيفية توقيها لتتطهر عنها النفس .

<sup>(!)</sup> مستماد : ناقصة في ص ، ح . ـــ (٢) ب : بمعرفة القوانين في الجزئيات . فالحكمة المدنية . . .

وأما الحكمة النظرية فأقسامها ثلاثة : حكمة تتعلق بما في الحركة والتغير ، وتسمى حكمة طبيعية ؛ وحكمة تتعلق بما من شأنه أن يجرده الذهن عن التغير وإن كان وجوده مخالطاً للتغير ويسمى حكمة رياضية ؛ وحكمة تتعلق بما وجوده مستغن عن مخالطة التغير فلا يخالطه أصلاً ، وإن خالطه فبالعرض ، لا أن ذاته مفتقرة في تحقيق الوجود إليه (١) ، وهي الفلسفة الأولية ؛ والفلسفة الإلهية جزء منها وهي معرفة الربوبية .

ومبادىء هذه الأقسام التى للفلسفة النظرية مستفادة من أرباب المللة الإلهية على سبيل الحجة. على سبيل الخجة . ومتصرّف على تحصيلها بالكمال بالقوّة العقلية على سبيل الحجة. ومن أو تى استكمال نفسه بهاتين الحكمتين والعمل على ذلك باحداهما فقد أوتى خيراً كثيراً .

الفصل الثانى : فى المصادرات التى يجب تقديمها على العلم الطبيعى >

كل واحد من العلوم الجزئية - وهى المتعلقة ببعض الأمور والموجودات - يقتصر المتعلّم فيه أن يسلم أصولاً ومبادىء تتبرهن فى غير علمه وتكون فى علمه مستعملة على سبيل الأصول الموضوعة . والطبيعى علم جزئى ، فله أصول موضوعة فنعـدها (٢) عـداً ونبرهن عليها فى الحكمة الأولى فنقول :

إن كل جسم طبيعى فهو متقوم الذات من جزئين : أحدهما يقوم فيه مقام الخشب من السرير ويقال له هيولى ومادة ، والآخر يقوم مقام صورة السرير من السرير ويسمى صورة .

<sup>(</sup>١) ب: اليا .

وهو تحریف . وق هامشها تصحیح هو : فبمدها (بدلاً من : فبمضها) .

 <sup>(</sup>۲) فی صلب ت : علم جزئی وأما أصول موضوعة فبعضها عداد نبرهن (!) —

وكل جسم حادث أو متغير فيفتقر، من حيث هو كذلك، إلى عدم سبقه لولاه لكان أزلى الوجود. وكل جسم يتحرك فحركته إما من سبب خارج، وتسمى حركة قسرية، وإما من سبب في نفس الجسم، إذ الجسم لا يتحرك بذاته ؛ وذلك السبب إن كان محركاً على جهة واحدة على سبيل التسخير فيسمى طبيعة. وإن كان محركاً حركات شتى بارادة أو غير إرادة، أو محركاً حركة واحدة بارادة فيسمى نفساً.

أسباب الأشياء أربعة : مبدأ الحركة ، مثل البنتاء للبيت ؛ المادة ؛ مثل الخشب والطين للبيت ؛ الصورة مثل هيئة البيت للبيت (١) ؛ الغاية مثل الاستكنان للبيت . وكل واحد من ذلك إما قريب وإما بعيد ، إمّا عام وإما خاص ، إما بالقوة وإما بالفعل [ 7 ب] ، إما بالحقيقة وإما بالعرض .

الطبيعة سبب على أنه مبدأ لحركة ما هي فيه ومبدأ لسكونه (٢) بالذات لابالعرض. الحركة كمال أول لما بالقوة من حيث هو بالقوة : وهو كون الشيء عل حال لم يكن قبله ولا بعد ميكون فيه ، سواء كان تلك الحال أيناً أو كيفاً أو كما أوضعاً ، كالشيء يكون على وضع في مكان لم يكن قبله ولا بعده فيه ولا تفارق كليته مكانه .

الحركة التى من كم إلى كم تسمى حركة نمو أو تخلخل إن كان إلى الزيادة ، وتسمى حركة ذبول أو تكاثف إن كان إلى النقصان . التخلخل الحقيق أن يصير للمادة حجم أعظم من غير زيادة شيء من خارج عليه أو إيقاع فرج فيه ، والتكاثف ضده .

الحركة من كيف إلى كيف تسمتى استحالة مثل الاسوداد والابيضاض.

<sup>(</sup>۱) ى : مبدأ الحركة مثل النجار للبيت ، المادة مثل الحشب واللبن للبيت ؛ الصورة مثل المبيت للبيت ، — (۲) ى : ومبدأ سكونه .

الحركة التي تكون من أين إلى أين تسمى نقلة .

الحركة التي من وضع إلى وضع والجسم في مكانه الواحد ــ مثل الاستدارة على نفسه . كل حركة تصدر عن محرك في متحرك فهي بالقياس إلى ما فيه : تحسُّرك (١) ، وبالقياس إلى ما عنه : تحريك .

كل محرك فإما أن يكون قوة فى جسم ، وإما أن يكون شيئاً خارجاً ويحرك بحركته فى نفسه مثل الذى يحرك بالماسة . وينهى المحركة والمتحركون فى كل نرتيب إلى محرك غير متحرك لاستحالة توالى أجسام متحركة يحرك بعضها لبعض إلى مالا نهاية له .

#### <الفصل الثالث في تناهى الأبعاد>

<sup>(</sup>۱) مهملة . ..... (۲) ص : ولا عدد له ترتیب فی الطبع موجود بالفعل ، ..... (۳) مهملة النقط فی ص ، ح .

ملاء . وكذلك يبين حال ترتيب الأعداد التي لها ترتيب في الطبع ، بل الأمور التي لا نهاية لها هي في العدم (١) ولها قوة وجود ؛ وكل ما يحصل منها في الوجود يكون متناهياً (١) . لو كان بسعد في متناه خلاء أو ملاء لكان لا يمكن أن تكون حركة مستديرة . فإنه إذا أخرجنا عن مركزها خطا إلى المحيط بحيث لو أخرج في جهة قاطع خطا مفروضاً في البعد غير المتناهي على نقطة : فإنه إذا دار زالت تلك النقطة عن محاذاة المقاطعة إلى المباينة إذا صارت في جهة أخرى فيصير بعد أن كان المركز مسامتاً بها شيئاً من ذلك الحط غير مسامت لشيء منه غيصير بعد أن كان المركز مسامتاً بها شيئاً من ذلك الحط وآخر نقطة تسامت عليها . لكن أي نقطة فرضناها على خط غير متناه فإنه بحد خارجاً عنها نقطة أخرى يمكن أن نصلها بالمركز ، فيكون القطع الحاصل إذا بسَلَخه النقطة صار مسامتاً قبل أول ما سامت أو بعد آخر ما سامت — هذا خله في الموجود . فاذا كانت الأبعاد المستديرة ظاهرة الوجود ؛ فالأبعاد الغير المتناهية ممتنعة الوجود . فاذا كانت الأبعاد المحدودة والحهات محدودة ، فالعالم متناه ، فليس للعالم خارج . فاذا لم يكن له خارج ،

والبارى تعالى والروحانيون من الملائكة وجودهم عال عن المكان وعن أن يكونوا في داخل أو خارج .

#### < الفصل الرابع : الجهة >

كل جهة فهى نهاية وغاية ، ويستحيل أن تذهب الجهة فى غير النهاية ، إذ لا بُسعْد غير متناه . وإذن لولم يكن إليها إشارة لما كان لها وجود ، وإذا كان اليها إشارة فهى حد ليست وراء ذلك . فلوكان حد ما أمعنت إليه الجهة لم يحصل ،

<sup>(</sup>١) ں : العدد ـــ وهو تحریف شنیع . ــــ (٢) ب : أو كان .

لم تكن الجهة موجودة لشيء (١): فالعلو والسفل وما أشبه ذلك محدودة الأطراف ولا محالة أن حدَّه بخلاء أو ملاء ، وستعلم أنه لا خلاء فهو إذن ملاء . وما يحدُّ الجهة قبل الجهة ؛ ولوكانت الجهات متحدّدة فجسم واحد تكون إليه غاية تُورْب وغاية بُعُسْد ِ محدودين . فإذاً (٢) الأجسام التي تحتاج إلى [١٧] جهات متحــّددة تحتاج إلى تقدم وجود هذا الجسم لها ، وأن يكون اختلاف جهايتها بالقرب منه والبعد منه ليس في جانب دون جانب منه إذ لا تختلف جوانبه بالطبع ، فيجب إذاً أن تكون (٣) حاله في إثبات الجهة حال مركز أو محيط ، لكن المركز يحدد القُـرُب ولا يحتدد البعد ، لأن المركز الواحد يصلح مركزاً لدوائر مختلفة الأبعاد ، فيجب أن يكون على سبيل المحيط ، فإن المحيط الواحد كما يحدد القرب منه كذلك يحسَّدد البعد عنه ، وهو المركز الواحد المعسِّين . ويجب أن يكون هذا الجسم غير مفارق لموضعه وإلاً فيحتاج إلى جسم آخر تتحدد به الجهة التي يحتاج إليها إذا أعيد إلى موضعه بطبعه أو غير طبعه . فإذن لا يكون لهذا الجسم مبدأ حركة مستقيمة لا بالقسر ولا بالطبع . والأجسام المستقيمة الحركة فانها تحتاج إلى جهات ، وتكون جهامها مختلفة بالقياس إليه : فمها ما هو أخذ "(٤) نحوه فيكون متحركاً من الوسط إلى المحيط ، ومنها ما يأخذ بالبعد عنه (٥) فيكون من نحو المحيط إلى المركز . ولا يجوز أن يكون هذا الجسم مؤلفاً من أجسام ِ أقدم منه ، فانها تكون حينئذ قابلة ً للحركة المستقيمة ، فيكون حينئذ محتاجاً إلى جهات محصّلة ، فتكون الجهات موجودة دون وجود هذا الجسم وقبل تركيبه ــ وهذا خلف .

<sup>). &</sup>lt;sup>(۲)</sup> ص: فإن ،

<sup>(</sup>٣) ي : أن تكون تلك حاله في انبات ...

<sup>(</sup>٤) كذا في ب ؛ وفي ص : ما يأخذو نحوه

<sup>(</sup>٥) س : و إما إلى جهة يأخذ بالبعد عنه .

<sup>(</sup>۱) كذا في شرح الفخر الرازى (ص ٢٩ س). وفي ص: فلوكان جده المعسم إلى الجهة لم تحصل جهة لم تكن الجهة موجودة. وفي س: فلوكان كلما أمعنت إلى الجهة لم تحصل جهة ، لم تكن الجهة موجودة.

#### الفصل الخامس : الجسم البسيظ والجسم المركب >

واعلم أن كل جسم إما بسيط أى غير مركب من أجسام مختلفة الطبائع ، وإما مركب منها . والأجسام البسيطة قبل الأجسام المركبة .

كل جسم بسيط فإنه لو تُرك وطباعه غير مقسور لاختص بحيز: فإما أن يكون عن طبعه أو عن غيره . لكنا قلنا : ليس عن غيره . فهو: عن طبعه . وكذلك في كيفيته وشكله وكميته . وقد يعتبر في الكيف والشكل والكم : أما في الكيف فكالماء تخلخل ، وأما في اللكم فكالماء تخلخل ، وأما في الشكل فكالماء تكتب . وقد يتفعل مثل ذلك في الوضع كالغصن يُجرَرُ إلى غير وضعه .

كل شكل تقتضيه طبيعة بسيطة فأجزاؤه متشاكلة ، ولا شيء مما ليس بكر ة أجزاؤه متشاكلة ؛ فكل شكل طبيعي لحسم بسيط كرة أ. فبسائط العالم يحتوى بعضها على بعض متأدية إلى حصول كرة واحدة .

الجزئى من الجسم البسيط (١) مكانه بالعدد غير مكان الجزئى الآخر، ولكن بعيث إذا اتصلت الجزئيات طبيعة [١٨] واحدة بسيطة ككل ماء ، استحال أن تكون حركتها إلا إلى جهة واحدة ومكانها إلا مكاناً واحداً مشتركاً تكون أمكنة كل واحد منها كالجزء من ذلك المكان . فيجب إذن أن لا يكون لبعضها مكان ولبعضها مكان ؛ لبس من شأن جملة المكانين أن تصير مكاناً للجملة . فإذن المكان العام واحد . فإذن لا مركزين لثقيلين في عالمين . فإذن أجزاء العالم الكتلى في أحياز مترادفة . فجملة العالم واحد ومتناه

<sup>(</sup>١) ت: الجسم الطبيعي .

#### ح الفصل السادس : في نفي الخلاء >

وليس خارجاً عنه خلاء ولاملاء ". فإنه لوكان الحلاء موجوداً لكان أيضاً متناهياً . فلوكان الحلاء موجوداً لكان فيه أبعاد في كل جهة وكان يحتمل الفضل في جهات كالجسم . فحينئذ إما أن تكون أبعاد الجسم تُداخل أبعاده ، وإما أن لا تكون . فإن لم تداخلها كان ممانعاً فكان ملاء " \_ هذا خليف . وإن داخلها دخل أبعاد " في أبعاد ، فحصل من اجتاع بعدين متساويين بيعيد "مثل أحدهما \_ وهذا خيلف . والأجسام المحسوسة يمتنع عليها التداخل من حيث لا يصح أن تتوهم عليه التداخل وهي الأبعاد ، فانها لأجل أنها أبعاد تمانع عن التداخل لا لأنها بيض أو حارة أو غير ذلك . فالأبعاد لذاتها لا تتداخل ، بل يجب أن يكون مجموع بعيدين أعظم من الواحد كمجموع واحدين أكثر من واحد ، وعددين أكثر من عدد ، ونقطتين أكثر من نقطة . وليس أكثر من نقطة ، لأن النقطة لا حصة في الكبر ، بل

ولو كان خلاء موجوداً لما كان يختص فيه الجسم المحيط إلا بجهة متعين ، والأجسام التي في الإحاطة إنما تتعين جهانها بجهة هذا المحيط . فيجب أن يكون لهذا المحيط جهة ، إذ لذاته ليس به جهة بل بحسب شيء آخر (١) . ولوكان خلاء لكان لهذا الجسم حيز من الحلاء مخصوص ووراءه أحياز أخرى خارجة عن حيزه لا يتحدد بها حيزه ولا تتحدد هي لحيزه ، فلم يكن وقوعه في ذلك الحيز إلا اتفاقاً ؛ والاتفاق يعرض عن أمور قبل الاتفاق تتأدى إلى اتفاق (٢) ليست باتفاق ، فتكون حينئذ أمور سيكفيت أدت إلى تخصيص هذا الحيز

<sup>(</sup>١) الواو ناقصة في ص ، ح . ــــ <sup>(٢)</sup> ب : الاتفاق .

به ، فلهذا الجسم فى ذاته حيّر "آخر. والسؤال على اختصاص ذلك (١) الحيّر ثابت ، بل يجب أن [ ٨ ب ] يكون مثل هذا الجسم لا حيّر له ولا أيّن ، ولغيره به الحيّر والأين . وهذا لا يمكن إلا أن يكون الحلاء معدوماً ، وإلا لكان فى الحلاء حيّر دونه وكانت الأحياز لا تختلف من جهة ما هى فى الحلاء . فلم يكن أن تختلف بأجسام أولى من أن تختلف بغيرها ، إلا أن يكون حيّر بجسم أولى من حيّر ، فتكون طباثع الأحياز فى الحلاء مختلفة \_ وهذا محال " . فإذاً إن كان خلاء "لم يكن فيه لا سكون ولا حركة طبيعية ولا أيضاً قسرية ما تسلب كان خلاء "لم يكن فيه لا سكون ولا حركة طبيعية ولا أيضاً قسرية ما تسلب حركة أو سكوناً طبيعياً . وكيف تكون فى الخلاء حركة ، والحركات تختلف بالسرعة والبطء بقدر اختلاف المتحركات والمتحرك فيه : فما كان أغلظ كانت الحركة فيه أبطأ ، ونسبة السرعة إلى البطء فى التفاوت نسبة المسافتين فى الغلط والرقة حتى كلما ازدادت رقة ازدادت الحركة سرعة ، فتكون نسبة زمان الحركة فى الملاء إلى زمان الحركة فى الحلاء الى نما وية لمقاومة موهومة لوكانت لكانت مساوية للا مقاومة ملاء أرق منه على نسبة الزمانين ، فتكون مقاومة موهومة لوكانت لكانت مساوية للا مقاومة م فهذا أيضاً خلف . أو تكون الحركة فى الخلاء فى زمان غير منقسم \_ فهذا أيضاً خلف .

#### < الفصل السابع : في نني الجوهر الفرد >

اتصال المقادير بعضها ببعض أن تصير أطرافها واحدة ، واتصالها في أنفسها أن يكون موجوداً بالقوة في أجزائها حد" مشترك .

تماسّ المقادير أن تكون نهاياتها معاً من غير أن تصير واحدة .

<sup>(</sup>١) ن : اختصاص حيزه ذلك .

كل مقدارين يتماسمان بالكلية إن أمكن فهما متداخلان . كل ما ماسّ شيئاً بكليته فما مسّ أحد هما مسّ الآخر. كلّ مهاسّين لا بالأسر فهما متميزان بالوضع. كل متميزين بالوضع فإن تجاوزهما بنهايتين. إن كانت أجزاء" لا تتجزأ ، لم تتجزأ بالملاقاة . كل ما لا يتجـنزأ بالملاقاة ، فماسته بالأسر . كل مماس بالأسر فما ماس مماسته ، ماسته . كل ما ماسس شيئين وحجب بينهما ، ماسس كلا " بما لم يماسس به الآخر فانقسم . فلا شيء من الماسّ على ترتيب محجوب بعضه من بعض بغير منقسم . ــ كل مماس بالأسر من غير تنحى شيء من شيء فحمد جمالها مثل حجم الواحد وإن كان العدد أكثر [٩]. كل مالا يتجزّأ لا يتألّف من تركيبه مقدار، لأنه لا يتماسّ بالخجب ولا يتماسّ بالمداخلة تماسّاً يوجب زيادة حجم . ــ إن كان تأليفٌ مما لا يتجزأ وجب أن يكون الجزآن الموضوعان على مسافة بينهما جزء يمتنع فيهما الالتقاء بالحركة خوفاً من انقسام الجزء، ويتقابلان بالحركة على مسافتين زوْجيَّتيُّ الأجزاء لا يجوز أحدهما الآخر من غير أن تلحقه بالمحاذاة ، والحركة متساوية : فإن كل واحد منهما إن كان قد قطع النصف عند المحاذاة فبعد لم يحاذِه ، وإن اختلفا فقطع المتفقين في السرعة يختلف، ولوكان تركيب مما لا يتجزأ لوقع عدد القطر في المربّع كعدد الضلع ، مع أن كل واحد منهما ليس بين أجزائهما فرْجة ولا اختلاف مقادير، وكان (١) إذا زالت الشمس عن محاذاة شخص يركز (٢١) في الأرض جزءاً إما أن تزول المحاذاة جزءاً (١٣) فيكون مدار الشمس ومدار طرف المحاذاة واحداً \_ وهذا محال "؛ وإمَّا أن تزول المحاذاة أقل من جزء فانقسم ، أو تثبت المحاذاة مع الزّوال وهذا محال". فإذاً من المحال أن يكون تأليف الأجسام من أجزاء لا تتجزأ . فإذن قسمة الأجزاء لا تقف عند أجزاء

<sup>(</sup>١) كان : ناقصة في ص ، ح . ـــ (٢) ب : ركز . (٣) ب : جداً .

لا تتجزأ . وليس يجب أن يكون للجسم قبل التجزئة جزء للا بالإمكان . ويجوز أن يكون فى الإمكان أحوال "بلا نهاية . فإذن الأجسام لا ينقطع إمكان انقسامها بالتوهم "ألبتة . فأما تزييدها فإلى حد" يقف عنده ، إذ لا نجد مادة غير متناهية ولا مكاناً غير متناه . ومكان الجسم ليس (١) بعدا هو فيه لما علمت ، بل هو سطح ما يحويه الذي يليه فهو فيه .

#### > الفصل الثامن : في الزمان >

وأما الزمان فهو شيء غير مقداره وغير مكانه ، وهو أمر" به يكون «القبيل الذي لا يكون معه «البَعيد» . فهذه القبلية له لذاته ، ولغيره به ، وكذلك البعدية . وهذه القبليات والبعديات متصلة إلى غير نهاية . والذي لذاته هو قبل شيء هو بعينه يصير بعد شيء ، وليس أنه «قبل» هو أنه حركة ، بل معنى آخر . وكذلك ليس هو سكون ، ولا شيء من الأحوال التي تعرض فإنها في أنفسها لها معان غير المعانى التي هو بها «بعد» وكذلك «مع» ، فإن لا «مع» مفهوماً غير مفهوم كون الشيء [ ٩ ب ] حركة . وهذه القبليات والبعديات توازى حركات في مسافات لا تنقسم وإلا لكانت توازى حركات في مسافات لا تنقسم وإلا لكانت اتصالى المقادير . ومحال أن تكون أمر ليس وجودها معاً يحدث ويبطل ولا تغير ألبتة ، فإنه إن لم يكن أمر زال ولم يكن أمر حدث لم يكن «قبل» ولا «بعد» بهذه الصفة . فاذن هذا الشيء المتسل متعلق بالحركة والتغير ، وكل حركة على مسافة على سرعة محدودة فإنه إذا تعين لها أو تعين بها مبدأ وطرف لا يمكن مسافة على سرعة محدودة فإنه إذا تعين لها أو تعين بها مبدأ وطرف لا يمكن مسافة على سرعة محدودة فإنه إذا تعين لها أو تعين بها مبدأ وطرف لا يمكن مسافة على سرعة محدودة فإنه إذا تعين لها أو تعين بها مبدأ وطرف لا يمكن

<sup>(</sup>١) ت : ت ليس هو بعداً هو فيه .

أن يكون الإبطاء منها يبتدىء معها ويقطع النهاية معها ، بل بعدها . فاذن ها هنا تعلق أيضاً بالد «مع » والد «بَعْسد» وإمكان قطع سرعة عدودة مسافة عدودة فيا بين أخذه في الابتداء وتركه في الانتهاء ، وفي أقل من ذلك إمكان قطع أقل في تلك المسافة وهذا لا مقدار (١) المسافة التي لا يختلف فيها السريع والبطيء وغير مقدار المتحرك الذي قد يختلف فيه مع الاتفاق في هذا ، بل هو الذي يقول إن السريع يقطع فيه هذه المسافة (٢) وفي أقل منه أقل من هذه المسافة . وهذا الإمكان مقدار غير ثابت ، بل متجدد (١) ، كما أن الابتداء بالحركة للحركة غير ثابت ، بل متجدد (١) ، كما أن الابتداء بالحركة للحركة غير ثابت ، وهو ووداً للسريع والبطيء بلا اختلاف . فهو إذن هو المقدار المتصل على ترتيب القبليّات والبعديات على نحو ما قلنا ، وهو متعلق بالحركة في المتقدم والمتأخر اللذين لا يثبت بالحركة في المتقدم والمتأخر اللذين لا يثبت أحدها مع الآخر لا مقدار المسافة ولا مقدار المتحرك

الآن (٤) فصل الزمان وطرف أجزائه المفروضة فيه ، ينفصل به كل جزء في حده ويتصل بغيره . والزمان ، إذ لاثبات لـ «قبله» مع «بعده» فهو متعلق بالتغير ، ولا بكل تغير أن بل بالتغير الذي من شأنه أن يتصل . والتغيرات التي في الكم بين نهايتي الصغير والكبير ، والتي في الكيف بين نهايتي الضدين ، والتي في الأين بين نهايتي مكانين بينهما غاية البعد وكل ما يقصد طرفاً ليسكن فيه إن كان بالطبع يهرب عمّا عنه إلى ما إليه ؛ فالطرف المتوجّه إليه بالطبع مسكون فيه بالطبع ،

<sup>(</sup>۱) كذا في ص ، ح . وفي ب : أقل من تلك المسافة . فهاهنا مقدار غير مقدار [۱۰] المسافة الذي لا يختلف فيه السريع والبطيء مقدار أجزاء الذي نقول إن السرعة تقطم

مقدار اجزاء الذي نقول إن السرعه تقطع فيه هذه المسافة . وهذا الامكان . . .

<sup>(</sup>۲) بی ص ، ح بغیر واو ، والتصویب عن

شرح الرازى (نسخة ثينا ص ٨٧ ) . وفي سكما في التعليق السابق .

<sup>(</sup>٣) ں : هو متجدد .

 <sup>(</sup>٤) ٠٠ : إلا أن نصل الزمان (١) -- وهو تحريف شديد .

والذي بالقسر بعد الذي بالطبع ؛ ولأن ّ كل حركة [١١٠] مبتدئة في العالم فهي « بعد » ما لم يكن فيها فلها « قبل » ، و « القبل » زمان ، فالزمان أقدم من الحركة المبتدئة ، فهو إذن أقدم من التي في الكيف والكم والأين المستقيم . فالتغير الذي يتعلق به الزمان هو إذن الذي يكون في الوضع المستدير الذي يصبّح له أن يتصل أى اتصال شئست . وأما السكون فالزمان لا يتعلق به ولا يقدره إلا بالعرَض إذ لو كان متحركاً ما هو ساكن لكان يطابق هذا الجزء من الزمان . والحركات الأخرى يقدرها الزمان لا بأنه مقدارها الأول ، بل بأنه معها كالمقدار الذي في الذراع يقدر خشبة الذراع بذاته وسائر الأشياء بتوسطه ، ولهذا يجوز أن يكون ح فى حزمان واحد مقدار الحركات فوق واحدة . وكما أن الشيء في العدد إما مبدؤه كالوحدة ، وإما قسيمَة كالزوج والفرد ، وإمّـا معدوده – كذلك الشيء في الزمان : منه ما هومبدؤه كالآن، ومنه ما هو جزؤه كالماضي والمستقبل، ومنه ما هو معدوده وُمُقدرُّه وهو الحركة . والجسم الطبيعي في الزمان لا لذاته بل لأنه في الحركة ، والحركة في الزمان ذوات الأشياء الثابتة وذوات الأشياء الغير ثابتة من جهة ، والثابتة من جهة إذا أخذت من جهة ثباتها لم تكن في الزمان ، بل مع الزمان . ونسبة ما مع الزمان وليس في الزمان إلى الزمان من جهة ما مع الزمان ــ هو الدهر . ونسبة ما ليس في الزمان إلى ما ليس في الزمان من جهة ما ليس في الزمان الأولى به أن يسمني السرمد . والدهر في ذاته من السرمد ، و(١) بالقياس إلى الزمان دهر الحركة علة حصول الزمان ، والمحرّك علة الحركة ، فالمحرّك عسّلة عسّلة الزمان ، فالمحرك عسّلة الزمان - ولا كل محرّك بل محرك المستديرة ؛ ولا كل محرك مستديرة ، بل التي ليست بالقسر . - فقد صح أن الزمان قبل القسر .

<sup>&</sup>lt;sup>(۱)</sup> يغير واو نی ں .

#### الفصل التاسع : فى مبادىء الحركة >

كل حركة عن محرّك غير قسرى : فإما عن محرك طبيعى أو نفسانى إرادى . وكل محرّك طبيعى فهو بالطبع يطلب شيئاً ويهرب عن شيء : فحركته بين طرفين : متروك لا يُتُسْصد ، ومقصود لا يُسْرَك ، وليس شيء من الحركات المستديرة بهذه الصفة [ ١٠ س ] فإن كل نقطة فيها مطلوبة ومهر وب عنها ؛ فلا شيء من الحركات المستديرة بطبيعى . فاذن الحركة الموجبة للزمان نفسانية إراد ية . فالنفس علم وجود الزمان .

المحركات (٢) فى كل طبيعة (٣) تنهى إلى محرك أول لا يتحرك ، وإلا لا تصلت محركات (٤) ومتحركات بلا نهاية فاتصلت الأجسام بلا نهاية وكان لحمانها حجم غير متناه \_ وهذا محال ً.

ليس من شأن جسيم من الأجسام أن تكون له قوة على أمورٍ غير متناهية ، وإلا لكان قوة الجزء مقابلة لشيء من ذلك الغير المتناهى المفروض من مبدأ محدود أقل مما يقوى عليه الكل من ذلك المبدأ فكان على متناه ، وكذلك الجزء الآخر فمجموعهما يكون على متناه . فالمحسرك الأوّل الذي لا تتناهى قوّته إذن

ب ص ، ح . فينا) : المتحركات .

<sup>(</sup>٣) ص، ح: طبيعة . وفي ب، ركما أثبتنا .

<sup>(&</sup>lt;sup>٤)</sup> ب: متحركات محركات .

<sup>(</sup>۱) أو لا لأنه جسم : ناقصة في ص ، ح . وفي ب : أو لا لأنه لا جسمٌ . وما أثبتنا عن ر .

<sup>(</sup>۲) س: الحركات؛ ر (= شرح الرازى نسخة

ليس بجسم ولا فى جسمٍ وليس بمتحرك لأنه أول ، ولا ساكن لأنه لا يقبل الحركة ، والساكن هو عادم الحركة زماناً له أن يتحرك فيه.

الأجسام لا تخلو في طبيعتها من مبدأ حركة . وذلك لأن كُــل جسم إما أن يكون قابلاً للنقل عن موضعه الطبيعي ، أو غير قابل . فان كان قابلاً فهو قابل للتحريك المستقيم فلا يخلو إمّـا أن يكون في طباعه مبدأ ميل إلى مكانه الطبيعي ، أو لا يكون . لكنتا نشاهد بعض الأجسام في طباعه ميل إلى جهة من الجهات ؛ وكلما اشتد الميل قاوم المحرّك بالقسر حتى تتفاوت النسب بتفاوت ما فيها من قوة الميل . فان كان جسم لا ميل فيه قبل حركة قسر ، وكل حركة كما علمت في زمان - كانت لزمان تلك الحركة نسبة إلى زمان حركة جسم ذى ميل في طبعه بالقسر يكون في ميله حركة قسر جسم ذي ميل لو قلدر نسبة مثله إلى ذلك نسبة الزمانين ، فيكون قسر ما لا مقاومة فيه على نسبة قسر في جسم ذي ميل \_ هذا خُـُــُـف . فاذن كل جسم قابل للنقل من موضعه الطبيعي ففيه مبدأ حركة . فإن لم يكن قابلاً للنقل من موضعه الطبيعي فلأجزائه نسبة الى أجزاء ما يحويه أو يكون محوياً (١) فيه لِنسَب [١١١] واجبة لذاتها ، إذ ليس بعض الأجزاء التي تعرض فيه أولى بملاقاة عددية أو موازاة عددية من بعض. فإذن في طباعها أن يعرض لها تبشُّدل بهذه المناسبات. فهي قابلة للنقل عن وضعها ، ثم يتبرهن بذلك البرهان أن لها مبدأ حركة وضعيمة مستديرة . فكل جسيم ففيه مبدأ حركة إما مستقيمة وإما مستديرة . ويستحيل أن يكون في جسيم واحد بسيط مبدأ حركتين : مستقيمة ومستديرة ، أو يكون ما هو للذات مبدأ حركة مستقيمة هو بعينه في حالة أخرى مبدأ حركة مستديرة لا كما يكون في المخرى مبدأ سكون

<sup>(</sup>۱) ب: أو محوى فيه ،

لأن السكون غاية الحركة المستقيمة . إذ قد علمت أن الحركة المستقيمة هرب وطلب هرب عن مكان غير طبيعى وطلب لمكان طبيعى ، وعلمت أن الجهات عدودة ، وعلمت أن الأمكنة الطبيعية للأجسام البسيطة محدودة . فاذا انتهت حركته لحصوله فى مكانه الطبيعى استحال أن يتحرك عنه فيكون مكاناً غير طبيعى مهر وبا عنه وغير ملائم فيسكن ، فيكون سكونه غاية حركة . وأما الحركة المستديرة فليست من حيث هى حركة مستديرة غاية الحركة المستقيمة ولا نفس عدم لها ، بل أمر زائد يحتاج إلى مبدأ آخر . فاذا استحال أن يكون فى جسيم واحد ميلان طبيعيان اثنان ، أو يكون أحد المميثلين مؤدياً إلى الميل الثانى ، لزم أن يكون الجسم الطبيعى المنا محصوصاً بمبدأ حركة مستقيمة ، وإما مخصوصاً بمبدأ حركة مستديرة . وكل حركة مستقيمة فهى متحددة بالمتحرك بالحركة المستديرة تحدداً بالقرب وللسُعث .

وكل حركة مستقيمة فإما إلى المركز والوسط وإما عن المركز إلى المستديرة حول المركز . وكل حركة بسيطة طبيعية فامنا على الوسط ، أو إلى الوسط . والتى على الوسط لا تُنتسب إلى خفة (١) ولا إلى ثقنل . والتى من الوسط فتنسب إلى الخفة . والتى إلى الوسط فتنسب إلى الثقل . وكل واحد من الثقيل والخفيف إمنا غاية ، وإمنا دون الغاية . فالثقيل المطاق بالغاية هو الذى إلى حاق الوسط وهو الأرض ويليه الماء . والخفيف المطلق هو الذى إلى حاق الحيط وهو النار ويليه المواء . وأنت تعلم أن الأرض ترسب [ ١١ ب ] في الماء كما يرسب الماء في الهواء ، فهما ثقيلان لكن الأرض أثقل . والهواء إذا حصل في الماء والأرض طفا وصعد إن وجد منفذاً وخالفاً في مكانه إذ يمتنع وقوع الحلاء . فالهواء خفيف ،

<sup>(</sup>١) س: لا إلى خفة .

والنار لا ترسب (١) في الهواء ، بل تطفو إلى فوق ؛ فالنار أخف من الهواء . – وليس طفو شيء من ذلك أو رسوبه لدفع وضغط أو جذب وبالجملة قسر ، وإلا لكان الأعظم أبطأ ، لكن الأعظم أسرع وليس أبطأ .

#### < الفصل العاشر : في مسائل السماء والعالم >

الأجسام إما بسيطة ، وإما مركبة . والبسائط هي الأجسام التي لا تنقسم إلى أجسام مختلفات الطبائع مثل السّموات والأرض والماء والهواء والنار . والمركبة هي التي تنحل إلى أجسام مختلفة الصور منها تركبت مثل النبات والحيوان . والأجسام البسيطة قبل المركبة . وهي إما بسيطة من شأنها أن تؤلسّف منها الأجسام المركبة ، وإما بسيطة ليس من شأنها ذلك .

كل جسم يقبل التركيب عنه فن شأنه أن يفارق موضعه الطبيعى بالقسر . وقد صح أن كل جسم بهذه الصفة ففيه مبدأ حركة مستقيمة . فكل ما ليس فيه مبدأ حركة مستقيمة فليس مبدءاً للتركيب عنه . فالاسطقسات هى الأجسام النقيلة والخفيفة وتشترك في أوائل المحسوسات من الكيفيات . وأوائل المحسوسات هى الملموسات ، ولهذا لا يوجد في حير الأجسام المستقيمة الحركة جسم إلا وله كيفية ملموسة ؛ وقد يتعرى عن (٢) المطعومة والمذوقة والمشمومة . وأوائل الملموسات هي الحار والبارد والرطب واليابس . وما سوى ذلك إما يتكون عنها ، أو لازم إياها . أما المتكون فمثل اللزوجة عن شدة اجتماع الرطب واليابس ؛ وأما اللازم فمثل التخلخل الطبيعى فإنه يتبع الحار ، والملاسة الطبيعية فإنها تتبع الرطب . فالأجسام البسيطة حارة وباردة ، ورطبة ويابسة ؛ فاذا تركبت حصل من ذلك

<sup>(</sup>۱) ص : النار لا تثبت في الهواء ، بل طفت إلى فوق . ب : بالهواء خفيف والنار لا تثبت في الهواء ، بل تطفو إلى فوق . وما أثبتناه عن ر . ــــ (۲) ب : من .

حار يابس وذلك هو النار، وخصوصاً الصرف الذي هو جزء الشعلة، والحزء الآخر هو الدخان ؛ وحارٌ رطب وهو الهواء ، فإنه لولا أنَّــه حارًّ لما كان متخلخلاً ينسل عن الماء ، والبرد الذي في أسفله بسبب ما يخالطه من البخار المائي الغالب عليه عند قرب الأرض ؛ وأقواه [١١٢] حيث ينتهي شعاع الشمس المنعكس عن الأرض ، أعنى المسخّن للأرض أولا ً ، ثم ما يجاوره عن قرْب ثانياً : فاذا انقطع كان بخاراً بارداً ثم هواء حاراً صرفاً . وأما رطوبته فلأنه أقبل الأجسام وأتركها للأشكال وأطوعها في الانفصال والاتصال . وبارد رطب ، وهو الماء ، ولا يشك فيه (١). وبارد ويابس وهو الأرض ، ولا أيبس من الأرض ؛ وأما بردها فيد لك عليه تكاثفها وثقلها . ومكان الحار فوق مكان الأقل برداً ، والأيبس في البايين (٢) أشد أ إفراطاً ، أعنى البارد واليابس أثقل ، والحار البابس أخف .

#### < الفصل الحادى عشر : فى الآثار العلوية >

وهذه الاسطقسات منفعلة (٣) بحسب تفعيل المؤثرات الساوية . والمؤثر الظاهر فيها هو الشمس ، ثم القمر ، وخصوصاً فيما هو رطب فيزيد<sup>(٤)</sup> رطوبة وتخلخلا وزيادة ، ولذلك ما يزيد المد مع البدر(٥) والأدمغة وتنضج الفواكه والثمار. وأما الكواكب الأخرى فأفعالها حقية ، لكنها خفية ، لا يطلع عليها بادى النظر . والشمس إذا أشرقت على صفحة الأرض حَلَّلت وصعَّدت ، فالمتحلَّل الرطب بخار، والمتحلل اليابس دخان؛ فاذا تصاعدا صعد اليابس وبنى الرطب فيرد في

و في ب: الباقين .

(٢) كذا بي ر ، وبغير نقط في ص ، ح ؛

<sup>(</sup>١) ب: ولا شك فيه .

وصوابه في ر وسائر النسخ .

<sup>(</sup>٤) ز فترياسه.

<sup>(</sup>٥) م ، ر : التبدر والأدمغة . ر (اسكوريال):

<sup>(</sup>٣) ب: متصلة بحسب تفعل ــــ وهو تحريف

مع المدل ،

الحسير البارد في الجو فيقطر مطراً بعد ما انعقد غيماً ، أو ثلجاً إن جمد السحاب وهو سحاب ، أو انضغط البرد إلى باطن السحاب منحصراً عن حر(١) مستول على ظاهره كما في الربيع والحريف \_ جَسَمَك القطر بَرَداً . وربما قام الهواء الرطب المائي كالمرآة للنيرات (٢) على حسب المسامتات فلاحت خيالات تسمى قوس قزح (١٦) وشمسيات ونيازك . وإذا انهى المتصعّـد إلى حــّيز النار اشتعل بنار ثاقـّـبة الاشتعال . فإن تلطف بسرعة واستحال ناراً أشَـَفَّ فرؤى كالمنطفيء وإنما هو مستحيل " ناراً . والنار الصرفة مُشمَفه (٤) لا لون لها : تأممَّل " أصول الشعل وحيث النار قوية تر (٥) مثل الحلاء ينفذ فيه البصر . ــ فإن لم يتحلل بسرعة و بقي ، كان من ذلك الكواكب ذوات الأذناب والذوائب والشهب . فان استجمر ولم يشتعل رؤيت علامات حُمْرٌ هائلة في الجو . فان كانت [ ١٢ ب ] مستَفْحمة رؤيت كالهوات والكرات الغائرة المظلمة واقفة حذاء جزء من السهاء . وإذا برد الدخان في الجو قبل الانتهاء إلى حيّز الاشتعال هبط ربحاً . وهذه الأبخرة والأدخنة إذا احتبست في الأرض ولم تتحلل حدث منها أمور": أما الأبخرة فتتفجر عيوناً ، وأما الأدخنة فهي إذا لم تنسل " في المسام والمنافذ زلزلت الأرض، فربما خسفت وخلصت ناراً مشتعلة لشدة الحركة جارية مجرى الربيح المحتبسة في السحاب، فانها تحدث - لشدة حركتها - صوت الرعد ، وتنفصل مشتعلة برقا أو صاعقة إن كانت غليظة كبيرة ، وإذا لم تبلغ قدر الأبخرة والأدخنة المحتبسة في الأرض أن تتفجرً عيوناً أو تزلزل بقعة ، اختلطت على ضروب من الاختلاط مختلفة

تماماً في س.

 <sup>(</sup>١) ص : جو ، ر : جزء ، وما أثبتنا هو (٤) مشفة : ناقصة في ر .

الوارد ف س ويفهم من ر . (٥) في النسخ : برى ـــ وهذه العبارة محرفة

<sup>&</sup>lt;sup>(۲)</sup> ص : للنيران .

<sup>&</sup>lt;sup>(٣)</sup> ص : ونسى **آ**زح — وهو تحريف .

ف الكم والكيف ، فحينئذ تكون منها الأجسام الأرضية مثل الذهب والفضة فانها غالبً عليها الماثية ؛ وما كان منها يذوب ويشتعل كالكبريت والزرنيخ فإنتها غالبً عليها مع (١) الماثية الهوائية ؛ وما كان منها لا يذوب ، فإنه غالبً عليمه الأرضية ؛ وما يتطرق ففيه دهنية لا تجمد ؛ وما كان يذوب ولا يتطرق فاثبته خالصة ولا دهنية فيه . وهذه أول ما تتكون من هذه الاسطقسات .

#### < الفصل الثاني عشر: في النبات >

فإذا تركبت الاسطقسات تركيباً أقرب إلى الاعتدال حدث النبات وشارك الحيوان في قوة التغذية والتوليد، ولها نفس نباتية، وهي مبدأ استبقاء الشخص بالغذاء وتنميته به واستبقاء النوع بتوليد مثل ذلك الشخص. ولتلك النفس قوة غاذ ية من شأنها أن تحتل جسماً شبيها بجسم ما هي فيه بالقوة إلى أن تكون شبيهة بالفعل لتسد (٢) به بدل ما يتحلل ؛ وقوة نامية وهي التي من شأنها أن تستعمل الغذاء في أقطار المغتذى يزيد بها طولا وعرضاً وعمقاً إلى أن يبلغ به تمام النشوء على نسبة طبيعية وقوة مولدة تولد جزءاً من الجسم الذي هي فيه يصلح أن يكون عنه جسم آخر ، بالعدد ومثله بالنوع

#### > الفصل الثالث عشر : في الحيوان >

ثم يتولّـد الحيوان باعتدال أكثر (٣) فيكون مزاجه (٤) مستحقاً لأن يكمل بنفس درّاكة محـرّكة (١١٣ عـ الله عدراكة عرقة مدركة ، وقوة

<sup>(</sup>١) مع : ناقصة في ص ، وواردة في ٠٠ . (٣) ص : آكد . ١٠ أكبر . وفي ركما

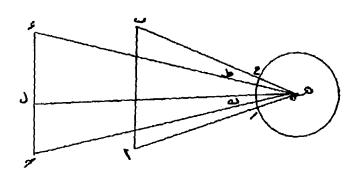
محركة . والقوّة المدركة : أما في الظاهر فهي هذه الحواس الحمس ، وأما في الباطن فالحسن (١) المشترك والمصوِّرة والمتخيِّلة والمتوهمة والمتذكرِّة .

فأوّل الحواس وأوجبها للحيوان والذى به يكون الحيوان حيواناً من بين سائر الحواس هو اللمس، وهو قوة من شأنها أن نحس بها الأعضاء الظاهرة بالماسة كيفيات الحر والبرد والرطوبة واليبوسة والنقل والخفية والملاسة والحشونة وسائر ما يتوسيط بين هذه ويركيب منها . ثم قوة الذوق وهي متشعر المطاعم ، وعضوها اللسان ، ثم قوة الشم ، وهي متشعر الروائح ، وعضوها جزآن من الدماغ في مئقيديمه شبيهان بحلمتي الثدى . ثم قوة السمع ، وهي مشعر الأصوات ، وعضوها العصبة المنغرسة على سطح باطن الصماخ . ثم قوة البصر وهي مشعر الألوان ، وعضوها الرطوبة الجليدية في الحدقة .

وكل واحد من هذه المشاعر فان المحسوس يتأدى إليها: أما الملموس فيكون بلا واسطة غريبة ، بل بالماسة ؛ وأما المطعوم فبتوسط الرطوبة . وقد غلط من ظن أن الإبصار يكون بخروج شيء من البصر إلى المبصرات يلاقيها ، فإنه إن كان جسماً امتنع أن يكون في بصر الإنسان جسم يبلغ من مقداره أن يلاقي نصف كرة العالم وينبسط عليها . ثم إنه مع ذلك إن كان متصلا بالبصر فهو أعظم ، وإن كان منفصلا لم يتأد مدركه إلى البصر ؛ وإن كان متصلا ، وجب أن يكون غير تام الاتصال ، إذ لا يدخل جسم في جسم فتكون تأديته محالة لانقطاعه (٢) ، أو يكون ما يتخلله من الهواء يؤدى فلا يحتاج إلى خروجه ؛ وإن كان عرضاً كان من العجب أن يخرج عرض عن جسم إلى جسم آخر . وأيضاً إن كان جسماً فإما أن تكون حركته بالطبع أو بالإرادة : فان كان بارادة كان لنا

<sup>(</sup>١) ص : وهي الحس ـ --- <sup>(٢)</sup> ص : بلا انقطاعه . ب : محالة لانقطاعه .

مع التحديق أن نقبضه إلينا فلا نرى به شيئاً ؛ وإن كان خروجه طبيعياً كان إلى بعض الجهات دون بعض ، فان الحركة الطبيعية إلى جهة (١) وإحدة تكون . وإن كان إذا خالط الهواء قليله أحال الهواء آلة للإدراك ، كان يجب اذا كثر الناظرون – أن يرى كل واحد منهم أحسن مما لو انفرد ، لأن الهواء يكون أكمل انفعالا للكيفية المحتاج إليها في أن يكون آلة . ولوكان الإحساس بملامسة الشعاع لكان المقدار يدرك كما هو . وأما إن كان بالتأدية إلى الرطوبة الجليدية فنقول إنه يجب أن يكون الأبعد يرى أصغر . برهان ذلك : لتكن الرطوبة الجليدية دائرة رح حول ه ؛ وليكن ا ب ح ء مقدارين متساويين وأبعدهما ح ء . وليكن ه ل عموداً



عليهما جميعاً ونصل ه ح ، ب ه ، را ، ه ك ، ح ه ، ط ء . فلأن مثلثى ا ب ه ، ه ح ء متساويا الساقين وقاعدتاهما كل واحدة مهما متساويتان ، وارتفاع ح ه ء أطول ، فزاوية ح ه ء أصغر ، وزاوية ا ه ب أعظم ، وزاوية ح ه ء يوترها قوس ط ك ط ك ، وزاوية ا ه ب يوترها قوس ط ر يكون قوس ح ر أكبر من قوس ط ك وشبح ا ب يرتسم فى ح ء وشبح ح ء يرتسم فى ط ك فإذن يرتسم في سه شبح الأبعد أصغر . فهو إذن يرى بأجزاء من الجليدية أقل . ومنى كان محل الشبح

<sup>(</sup>١) ر: فإن حركته الطبيعية تكون إلى جهة واحدة .

أصغر، كان الشبح أصغر. والمرئى الحقيقي هو هسذا الشبح. فإذن إذا كان الشبح يرد على البصر يجب أن يكون الأبعد شبحه أصغر، فيرى أصغر. فاذن صغر الزاوية تعسين في صغر الإبصار حيث يكون قبول الشبح، لا بملاقاة بالشعاع.

#### < الفصل الرابع عشر : في الحواسّ الباطنة >

وأما القوى المدركة في الباطن فيها القرة التي ينبعث منها قوى الحواس الظاهرة وتجتمع بتأديتها إليها وتسمى الحسن المشترك؛ ولولاها لما كان إذا أحسسنا بلون العسل إبصاراً حكمنا بأنه حلو، وإن لم نحس في الوقت حلاوته. وذلك لأن القوة واحدة واجتمع فيها ما أدّاه حسان من حلاوة ولون في شيء واحد فلما ورد عليه أحدهما كان الثاني ورد معه. ولولا أن فينا شيئاً اجتمع [ ١١٤] فيه صورة الحلاوة والصفرة لما كان لنا أن نحكم أن الحلاوة غير الصفرة ، ولا أن نحكم أن هذا الأصفر هو حلو.

وهذا الحس المشترك تقرن به قوة تحفظ ما تؤديه الحواس إليه من صور المحسوسات، حتى إذا غابت عن الحس بقيت فيه بعد غيبها . وهذا يسمى الحيال والمصورة وعضوهما مقدم الدماغ .

وهاهنا قوة أخرى فى الباطن تدرك فى الأمور المحسوسة مالا يدركه الحسّ : مثل القوة فى الشاة التى تدرك من الذئب ما لا يدركه الحسّ ولا يؤد يه الحسّ – فإن الحسّ لا يؤدى إلا الشكل واللون ؛ فأما أن هذا ضاراً أو عدواً ومنفور عنه فتدركه قوة أخرى وتسمى وهما ألى المحسّ خزانة هى المصورة ، كذلك للوهم خزانة تسمى الحافظة والمتذكرة . وعضو هذه الحزانة مؤخر الدماغ .

وهاهنا قوة تفعل في الخيالات تركيباً وتفصيلاً تجمع بين بعضها وبعض وتفرّق

بين بعضها وبعض ، وكذلك تجمع بينها وبين المعانى التى فى الذكر وتُسفَرق . وهذه القوة إذا استعملها الوهم سميت مفكرة ؛ وإذا استعملها الوهم سميت متخيرًلة ، وعضوها الدودة التى فى وسط الدماغ .

فهذه القوى التى فى باطن الحيوانات – أعنى الحس المشترك والحيال والوهم والمتخبّلة والجافظة . والحسّ المشترك غير الحيال بالمعنى ، لأن الحافظ غير القابل ، والحفظ فى كل شىء بقوة غير قوة القبول . ولوكان الحفظ بقوة القبول لكان الماء يحفظ الأشكال كما يقبلها ، بل للماء قوة قابلة وليس له قوة حافظة . — والقوة المتخبّلة خاصتها دوام الحركة ما لم تغلب ؛ وحركتها محاكيات الأشياء بأشباهها وأضدادها : فتارة تحاكى المزاج كمن تغلب عليه السوداء فتخبّل له صوراً سوداء ، ومحاكاة أذكار سبقت أو محاكاة أفكار رُجيّبت(١) .

#### ح الفصل الخامس عشر : في القوى المحركة الحيوانية >

وأما القوة المحركة فهى مبدأ انتقال الأعضاء بتوسط العصب والعضل بالإرادة ، ولها (٢) أعوان أولى وثانية . فالعون الأول هو المدركة : إما المتخيلة ، وإما العاقلة . والعونان الأخيران قوتا النزاع إلى المدرك : إمّا نزاعاً نحو دفع ، أو نزاعاً [ ١٤ ب ] نحو جذب . فالنزاع نحو الجذب هو للمتخيل أو المظنون نافعاً وملائماً . وهذه القوة تسمى شهوانية ، والنزاع نحو الدفع للمتخيل ضاراً أو غير ملائم على سبيل الغلبة ويسمى غضباً ، وهما مبدأ استعال القوة المحركة فى الحيوان الغير الناطق وفى الحيوان الناطق وفى الحيوان الناطق لا من حيث هو ناطق . فإحدى القوتين : الأولى لدفع الضار ، والثانية الحذب الضرورى والنافع .

<sup>(</sup>١) كذا فى ر ؛ وفى ص : وحس ؛ وفى ت : حس (بغيبر نقط) ؛ وليس فى شرح الرازى ما يدل على تحقيقها . ــــ (٢) ص : وله .



وكلها كالات أجسام على سبيل تصور تلك الأجسام بها . فلذلك لا تتم أفعالها وكلها كالات أجسام على سبيل تصور تلك الأجسام بها . فلذلك لا تتم أفعالها إلا بالأجسام . وتختلف بحسب الأجسام : أما المدركة فيعرض لها إذا انفعلت آلها أن لا تدرك . أو تدرك قليلاً ، أو تدرك لا على ما ينبغى — كما أن البصر إما أن لا يرى ، أو يرى رؤية ضعيفة ، أو يرى غير الموجود موجوداً أو خلاف ما عليه الموجود بحسب انفعال الآلة . ويعرض لها أنها لا تحسّ بالكيفية التى في آلتها ، إذ لا آلة لها إلى آلها ؛ وإنما تدرك بالآلة ، ويعرض لها أن لا تدرك فعلها لأنه لا آلة لها إلى فعلها ؛ ويعرض لها أن لا تدرك ذاتها لأنه لا آلة لها إلى ذاتها إذ الفعلت عن محسوس قوى لم يحس بالضعيف أثره ، لأنها إنما تدرك بالقعال آلة . وإذا الشتد الانفعال ثبت الأثر . وإذا ثبت الأثر المنعيف أثره ، معه . ويعرض لها أن البدن إذا أخذ يضعف بعد سن الوقوف أن يضعف جميعها في كل شخص ، فلا يكون ولا شخص واحد تسلم فيه القوة الحساسية . فاذن هذه كلها بدنية ؛ وكذلك المحسركة ، وذلك فيها أظهر لأن وجودها بحركة آلات فيها ، ولا وجود لها من حيث هي كذلك ذا فعل خاص .

#### < الفصل السادس عشر : في الإنسان >

ومن الحيوان الإنسان : يختص بنفس إنسانية تسمتى نفساً ناطقة ، إذ كان أشهر أفعالها وأوّل آثارها الحاصّة بها النطق . وليس يعنى بقولهم : نفس ناطقة \_ أثها مبدأ المنطق فقط ، بل جعل هذا اللفظ [ ١١٥] لقباً لذاتها .

ولها خواص : منها ما هو من باب الإدراك ، ومنها ما هو من باب الفعل ، ومنها ما هو من باب الفعل في البدن والانفعال ومنها ما هو من باب الانفعال . فأمـّا الذي لها من باب الفعل في البدن والانفعال

ففعل ليس يصدر عن مجرّد ذاتها . وأما الإدراك الحاص ففعل يصدر عن مجرّد ذاتها من غير حاجة إلى البدن . ولنفسّر كل واحد من هذه :

فأما الأفعال التي تصدر عنها بمشاركة البدن والقوى البدنية: فالتعقيل والروية في الأمور الجزئية فيما ينبغي أن يُفعل ومالا ينبغي أن يُفعل بحسب الاختيار. ويتعلق بهذا الباب استنباط الصناعات العملية والتصرف فيها كالملاحة والفلاحة والصباغة والنجارة.

وأما الانفعالات فأحوال تتبع استعدادات تعرض للبدن مع مشاركة النفس الناطقة ، كالاستعداد للضحك والبكاء والحجل والحياء والرحمة والرأفة والأنفية وغير ذلك .

وأما الذي يخصها وهو الإدراك فقو التصور للمعانى الكلية . وبنا حاجة أن نصور لك كيفية هذا الإدراك فنقول : إن كل واحد من أشخاص الناس مثلاً هو إنسان ، لكن له أحوال وأوصاف ليست داخلة في أنه إنسان ، ولا يتعشرى هو منها في الوجود مثل حدة في قدة ولونه وشكله والملموس منه وسائر ذلك وان تلك كلها ، وإن كانت إنسانية ، فليست بشرط في أنه إنسان ، وإلا لتساوى فيها كلها أشخاص الناس كلهم . ومع ذلك فإنه انعقل أن هناك شيئاً هو الإنسان . وبئس ما قال من قال : إن الإنسان هو هذه الجملة المحسوسة ! فانك لا تجد جملتين بحالة واحدة . وهذه الأحوال الغريبة تلزم الطبيعة من فانك لا تجد جملتين بحالة واحدة . وهذه الأحوال الغريبة تلزم الطبيعة من على مزاج واستعداد خاص . وكذلك يتفق له وقت وزمان وأسباب أخرى على مزاج واستعداد خاص . وكذلك يتفق له وقت وزمان وأسباب أخرى تعاون على إلحاق هذه الأحوال للماهيات من جهة مواد ها . ثم الحس — إذا أدرك الإنسان — فإنه تنطبع فيه صورة ما للإنسان [ ١٥ س] من حيث هي مخالطة أدرك الإنسان — فإنه تنطبع فيه صورة ما للإنسان ألى أن ترتسم فيها مجرد ماهية هذه الأحوال المحانية . ولا سبيل لها إلى أن ترتسم فيها مجرد ماهية

الإنسان حتى يكون ما يشاكل فيها نفس تلك الماهبة . وهذا يظهرُ بأدنى تأمل . والحس كأنه نزع تلك الصورة عن المادة وأخذها في نفسه ، لكن نزع إذا غابت المادة غاب ، ونزع مع العلائق العرضية المادية . فإذن لا محلص للحسل إلى مجرد الصورة . \_ وأما الحيال فانه قد يجرد الصورة تجريداً أكبر من ذلك ، وذلك أنه يستحفظ الصورة وإن غابت المادة . لكن ما يتراءى للخيال من الصورة المأخوذة عن الإنسان مثلاً لا تكون مجردة عن العلائق المادية ، فان الحيال ليس يتخبل صورة إلا على نحو ما من شأن الحسل أن يودى فان الحيل بصورة خيالية . \_ وأما الوهم فإنه وإن استثبت معنى غير محسوس فلا يجرده إلا متعلقاً بصورة خيالية .

فإذن لا سبيل لشيء من هذه القوى أن يتصور ماهية شي مجردة عن علائق المادة وزوائدها إلا للنفس الإنسانية ، فأنها التي تتصور كل شيء بحده كما هو منقوصة عنه العلائق المادية ، وهو المعنى الذى من شأنه أن يوقع على كثيرين كالإنسان من حيث هو إنسان فقط . فإذا تصور هذه المعانى تعدى التصور إلى التصديق بأن يؤلسف منها على سبيل القول الجازم . فالشيء في الإنسان الذى تصدر عنه هذه الأفعال يسمى نفساً ناطقة ؛ وله قوتان : إحداهما ممعسدة أن يفعل وبين ما لا ينبغي أن يفعل وبين ما لا ينبغي أن يفعل ، وما يحسن ويقبح من الأمور الجزئية ويقال له العقل العملي ، ويستكمل في الناس بالتجارب والعادات ؛ والثانية قرة مسعدة أن يفعل ، وهذه القوة قد ويستكمل في الناس بالتجارب والعادات ؛ والثانية قرة مسعدة لأن تعقل المعقولات ، تكون بعد بالقوة لم تفعل شيئاً ولم تتصور ، بل هي مستعدة لأن تعقل المعقولات ، والمعقل بالقوة بل هي استعداد ما للنفس نحو تصور المعقولات وهذا يسمى العقل بالقوق بل هي استعداد ما للنفس نحو تصور المعقولات وهذا يسمى العقل بالقوق الميولاني . وقد تكون قوة أخرى أخرج منها إلى الفعل ، وذلك بأن تحصل والعقل المهولاني . وقد تكون قوة أخرى أخرج منها إلى الفعل ، وذلك بأن تحصل

العقل بالملكة . ودرجة ثالثة هي أن تحصل للنفس المعقولات المكتسبة فتحصل النفس عقلاً بالملكة . ودرجة ثالثة هي أن تحصل للنفس المعقولات المكتسبة فتحصل النفس عقلاً بالفعل ؛ ونفس تلك المعقولات تسمى عقلاً مستفاداً . ولأن كل ما يخرج من القوة إلى الفعل فانما يخرج بشيء يفيده تلك الصورة ، فاذن العقل بالقوة إنما يصير عقلاً بالفعل بسبب يفيده المعقولات ويتصل به أثره ، وهذا الشيء هو الذي يفعل العقل فينا . وليس شيء من الأجسام بهذه الصفة . فاذن الثيء هو الذي يفعل العقل وفعال فينا . وليس شيء من الأجسام بهذه الصفة . فاذن الشيء عقل بالفعل وفعال فينا فيسمى عقلاً فعالاً ، وقياسه من عقولنا قياس الشمس من أبصارنا : فكما أن الشمس تشرق على المبعرات فتوصلها بالتجريد عن بالبصر ، كذلك أثر العقل الفعال يشرق على المتخيلات فيجعلها بالتجريد عن عوارض المادة معقولات فيوصلها بأنفسنا .

فنقول: إن إدراك المعقولات شيء للنفس بذاتها من دون آلة ، لأنتك قد علمت أن الأفعال التي بالآلة كيف ينبغي أن تكون ، ونجد أفعال النفس مخالقة لها . ولوكان تعقل بآلة لكان تعقل الآلة دائماً ، لأنها لم تخشل : إما أن تعقل الآلة بحصول صورة الآلة ، أو بحصول صورة أخرى . ومحال أن يعقل الشيء بصورة شيء آخر . فإذن تعقله بصورته . فإذن يجب أن تحصل عورته . وحصول صورته لا يخلو من وجوه : إمّا أن تحصل الصورة في نفس النفس مباينة للآلة ، أو تحصل الصورة في نفس الآلة ، أو تحصل الصورة فيهما جميعاً . فإن كانت الصورة تحصل في النفس وهي مباينة فلها فعل خاص لأنها قد قبلت الصورة من غير أن حكيت تلك الصورة معها في الآلة . فإن كان العلم بحصول الصورة في بحصول الصورة في الآلة ، أن كان العلم بحصول الصورة في الآلة ، فيجب أن يكون العلم بها دائماً إذ (١) كان العلم بحصول

<sup>(</sup>۱) ص : إذا .

الصورة في الآلة . وإن كان بحصولها في كليهما فهذا على وجهين : أحدهما أن يكون إذا حصل في أيتهما كان حصصل في الآخر لمقارنة الذاتين ، فيجب أن يكون إذا كانت في الآلة صورتها أن تكون أيضاً في النفس إذا كانت لمقارنة الذاتين ، فيكون حيئذ العلم يجب أن يكون [ ١٦٦] دائماً ، أو يكون يحتاج الذاتين ، فيكون حيئذ العلم يجب أن يكون و الآلة صورتان مرتين ؛ ومحال أن تحصل صورة أخرى من الرأس ، فيكون في الآلة صورتان مرتين ؛ ومحال أن تكثر الصورة إلا بموادها (١) وأعراضها ، وإذا كانت المادة واحدة والأعراض واحدة لم تكن هناك صورتان ، بل صورة واحدة . ثم إن كان الصورتان فلا يكون بينهما فرق بوجه من الوجوه ، فلا ينبغي أن يكون أحدهما معقولاً دون يكون بينهما فرق بوجه من الوجوه ، فلا ينبغي أن يكون أحدهما معقولاً دون الآخر . وإن ساعنا وقلنا إن الصورة وحدها لا تهيئا أن تكون معقولة ما لم تجد صورة أخرى ، فلا بد من أن نقول حينئذ إن كل واحدة من الصورتين معقولة . فإذن لا يمكن أن تعقل مرة واحدة . فإن فإذن لا يمكن أن تعقل الآلة إلا مرتين ، ولا يمكن أن تعقل مرة واحدة . فإن كان شرط حصول الصورتين فيهما ليس على سبيل الشركة بل على سبيل أن يحصل في كل واحد منهما صورة ليست هي بالعدد التي هي في الأخرى \_ يحصل في كل واحد منهما صورة ليست هي بالعدد التي هي في الأخرى \_ رجمَع الكلام إلى أن للنفس بانفرادها صورة وقوي ما .

فقد بان من هذا أن للنفس أفعالاً خاصة وقبولاً للصورة المعقولة لا تنقطع تلك الصورة في الجسم ، فيكون جوهر النفس بانفراده محتلا لتلك الصورة . وبما يوضّح هذا أن الصورة المعقولة لو حتلت جسماً أو قوّةً في جسم لكان (٢) تحتمل الانقسام وكان الأمر الوحداني لا يعقل . وليس يلزم من هذا أن الأمر المركب يجب أن لا يعقل بما (١٣) لا ينقسم وذلك لأن وحدة الموضوع لا تمنع كثرة المحمولات فيه ، لكن تكثر الموضوع يوجب أن يكثر المحمول . وأيضاً المعنى المنقسم في نفسه

<sup>&</sup>lt;sup>(۱)</sup> ص : لموادها . --- <sup>(۲)</sup> ں : لکانت . -- <sup>(۳)</sup> ں : کا لا ینقسم --- وہو تحریف .

إذا حلّ جسماً وعَرَض له الانقسام لأ يخلو من أن تؤدى القسمة إلى الانفصال إلى تلك المعانى ، أو لا تؤدّى . فان كان تؤدّى تعرض منه محالات : من ذلك أن يكون بغير وضع القسمة موجباً لتغـّير وضع المعنى فيه ؛ ومن ذلك أن يحتمل المعنى الانقسام إلى مبادىء معقولة غير متناهية ؛ ومن ذلك أن يكون من حيث هو واحدٌ غير معقول ، لأنه من حيث هو واحــــدٌ غير منقسم . وأجزاء الحدّ ليس تكفي فيها الوحدة بالاجماع ، بل وحسَّدة إيجاب طبيعة واحدة و[١١٧] من حيث هو ذلك الواحد معقول ، ومن حيث هو ذلك الواحد غير منقسم . فمن حيث هو ذلك غير منقسم ، ومن حيث يكون في الجسم منقسم . فاذاً ليس من حيث هو معقول في الجسم ألبتة ، ولأن الماهية المشتركة بين الأشخاص تتجرّد عن الوضع وسائر اللواحق ، وإما أن تكون مجردة ً عن الوضع في وجود الحارج ، أو في وجود العقل، أو في كليهما، أو لا في واحد منهما. فان كان وجوده في الوضع في كليهما فإذن ليس يتجرّد عن الوضع ألبتة ، أعنى الوضع الحاص . لكناً فرضنا أن له تجرّداً من حيث هو مشترك فيه عن الوضع الحاص ، أو يكون لا فى واحد منهما ــ وهذا كُذب لأنه ذو وضع فى الأعيان . أو يكون ذا وضع فى العقل وليس ذا وضع فى خارج ــ وهذا أيضاً كذب . فبتى أن لا يكون له وضع في المعقول وله وضع في الحارج . فان " تُنصوِّر به الجسم في المعقول كان له أيضاً وضع في المعقول ــ وهذا محال . وأيضاً فإنه ليس لشيء من الأجسام قوة أن يطلب أو يفعل أموراً من غير نهاية . والمعقولات التي للعقل أن يعقل أيتها شاء كالصورة العددية والشكل وغير ذلك بلا بهاية . فاذن هذه القوة ليست بجسم . لأن لكل(١) جسم قوَّته الفعلية متناهية ليست أعنى الانفعالية ، فإن ذلك لا يمتنع .

<sup>(</sup>١) اكل : كذا ف ص ، ر ، ح . وف ب : كل جسم .

فقد بان لك أن مُدرِك المعقولات ، وهو النفس الإنسانية ، جوهر غير مخالط للمادة ، برىء عن الأجسام ، منفرد الذات بالقوام والعقل .

وليكُنُ هذا آخر ما نقوله فى الطبيعيّــات .

والحمد لله رب العالمين والصلاة على سيدنا محمد وآله أجمعين!

## الإلهيات بسم الله الرحمن الرحيم

< الفصل الأول : في موضوع الإلهيات >

الموجود قد يوصف بأنه واحد أو كثير؛ وبأنه كلى أو جزئى ؛ وبأنه بالفعل أو بالقوق . وقد يوصف بأنه مساو لشيء ، ويوصف بأنه متحرك أو إنسان أو غير ذلك . لكنه لا يمكن أن يوصف بأنه مساو إلا إذا صار حماً مبيعياً م ولا يمكن أن يوصف بأنه متحرك أو ساكن أو إنسان إلا إذا صار جسماً طبيعياً م فإذن ما لم يحصر وياضياً لم يوصف بما يجرى جرى أوسط هذه الصفات . وما لم يصر طبيعياً لم يوصف بما يجرى [ ١٧ ب ] مجرى آخرها . لكن لا يحتاج في أن يكون واحداً أو كثيراً إلى أن يصير رياضياً أو طبيعياً ، بل لأنه موجود عام هو صالح واحداً أو كثيراً إلى أن يصير رياضياً أو طبيعياً ، بل لأنه موجود عام هو صالح لأن يوصف بوحدة أو كثيرة وما ذكر معها . فإذن الوحدة والكثيرة من الأعراض الذاتية الموجود التي تعرض له (١١) بما هو موجود . ولولا ذلك لكان الموجود الواحد لا يكون إلا وباضياً أو طبيعياً . فاذن للموجود بما هو موجود أعراض الذاتية الموجود بما هو موجود أعراض الذاتية الموجود بما هو موجود من الأحراض الذاتية الموجود بما هو موجود المنار وبالموجود قد يكون الموجود أعلى أنه جاعل شيئاً من الأشياء بالفعل أمراً من الأمور بوجوده في ذلك موجوداً على أنه جاعل شيئاً من الأشياء بالفعل أمراً من الأمور بوجوده في ذلك الشيء ، مثل البياض في الثوب ومثل طبيعة النار في النار؛ وهذا بأن تكون ذاته حاصلة الذات أخرى بأنها ملاقية له بالأسر (٣) ومقررة (١٤) فيه لا كالوتد في

 <sup>(</sup>١) ص : لما . ----(٣) الذاتية : ناقصة ف ص ، ح . --- (٣) ب : بالأثر -- وهو تحريف .

<sup>&</sup>lt;sup>(4)</sup> ن : ومقسورة فيه .

الحائط، إذ له انفراد ذات متبرىء عنه . ومنه ما لا يكون هكذا . والذى يكون هكذا : منه ما يطرأ على الذات الأخرى بعد تقوّمها بالفعل بذاتها أو بما يقوّمها وهذا يسمتى عرضاً . ومنه ما مقارنته لذات أخرى مقارنة مقوم بالفعل ويقال له صورة ، ويقال للمقارنين كليهما : علي وللأول منهما موضوع وللثانى هيولى ومادة . وكل ما ليس في موضوع — سواء كان في هيولي ومادة ، أو لم يكن في هيولي ومادة — فيقال له : جوهر .

والجواهر أربعة : جوهر مع أنه لبس في موضوع ليس في مادة ؛ وجوهر هو في مادة . والقسم الأوّل ثلاثة أقسام : فإنه إمّا أن يكون هذا الجوهر مادة ، أو ذا مادة ، أو لا مادة ولا ذا مادة . والذي هو ذو مادة وليس فيها هو أن يكون منها . وكل شيء من المادة وليس بمادة فيحتاج إلى زيادة على المادة وهي الصورة ، فهذا الجوهر هو المركب . فالجواهر أربعة : ماهية بلا مادة ، ومادة ، ومادة ، وصورة في مادة ، ومركب من مادة وصورة .

#### < الفصل الثـانى : في احكام الهبولى والصورة >

الاتصال الجسمى هو موجود" في مادة، وذلك لأنه يقبل الانفصال . وقبول الانفصال فيه إمّا أن يكون لأنه اتصال [ ١١٨] والاتصال لا يقبل الانفصال الذي هو ضده لأنه يستحيل أن يكون في ضدً قوة تبول ضد"، لأن ما يقبل شيئاً يقبله وهو موجود . فمن المحال أن يكون شيء غير موجود يقبل شيئاً موجوداً . والمضد يعدم عند وجود الضد ، والمقابل عند وجود المقابل . فقوة قبول الانفصال والشيء قابل للانفصال والاتصال ، فإذن الاتصال الجسماني في مادة . وكذلك ما يتبع هذا الاتصال ويكون معه من القدوى والصور .

المادة الجسمانية لا تفارق هذه الصورة . لأنها إن فارقت فإمَّا أن تكون ذات

وضع ، أو لا تكون ذات وضع . فإن كانت ذات وضع وتنقسم فهى بعد جسم . وإن كانت ذات وضع ولا تنقسم حصل لذى الوضع الغير المنقسم انفراد قوام . وقد بيسنا استحالة هذا فى الطبيعيات . وإن لم يكن لها وضع ، وكانت مثلاً مادة فار ما بعينه ، فاذا لبست صورة النارية لم يجب أن تحصل فى وضع بعينه ، ولكنها لا يمكن أن تحصل إلا فى وضع بعينه . وأما إذا كان مثلاً ماء ثم استحال هواء تعين لها ذلك الوضع ، لأنها إذا كانت ماء كانت هناك . فإذن إنما لبست صورة الهوائية أو النارية وهى ذات وضع . ولوكانت الهيولى تقتضى وجوداً عارياً عن الوضع على نحو وجود المعقولات ، والصورة أيضاً غير ذات وضع لنفسها لأنها معقولة من حيث هى صورة – لكان المؤلسف من معنيين معقولين . وكل جملة معقولين معقول غير ذى وضع . فاذن المادة الجسمانية معقولين . وكل جملة معقولين معقول غير ذى وضع . فاذن المادة الجسمانية يتعلق وجود ها بسبب مجعلها ذات وضع دائماً فلا تتعرى إذن عن الصورة الجسمانية ولا عن صور وقوى غيرها . وكيف ! وإذا وجدت جسماً لم يخلل إسا أن يكون قابلا المنقطيع والتفريق ، أو غير قابل . فإن كان قابلا فإما بعسر أن يكون قابلا المناه إلى مورة عابلا النقل عن موضعه ، أو غير قابل . وجميع ذلك بصور وقوى غير الجسمية .

#### ح الفصل الثالث: في إثبات القوي >

كل جسيم ذى قوّة (١) يصدر عنه فعل دائماً فى العادة المحسوسة فإما أن يكون ذلك الفعل يصدر عنه لجسميّته [ ١٨ ب ] أو لقوة فيه ، أو بسبب من خارج . ولا يجوز أن تكون لجسميّته ، لأن الأجسام لا تتساوى فيما يصدر عنها وتتساوى

<sup>&</sup>lt;sup>(۱)</sup> ذی قوة : ناقص فی ر .

في جسميها. وإن كان يصدر عنها دائماً بسبب من خارج يستعمل بعض الأجسام وي شيء وبعضها في شيء ، أو لأسباب يحتص بعضها ببعض تلك الأجسام خواص في أنفسها فلا يخلو: إما أن يكون وقع ذلك اتفاقاً ، أولأن لتلك الأجسام خواص في أنفسها بها تستحق أن تتوسط عن الواحد في آثار محتلفة أو يختص بعضها ببعض الأسباب إن كانت كثيرة . والذي بالاتفاق ليس مما يستمر على الدوام والأكثر . وكلامنا فيا يستمر على الدوام والأكثر . وإذن إنما يختص بعضها بتوسيط بعض الأمور بخاصية ما تصلح لتلك الأمور . والحاصية معنى أنيها غير الجسمية . وتلك الخاصية هي المبدأ القريب من ذلك الأثر . فقد تأدّت إلى القسم الثالث وهو أنها إنما تصدر عنها تلك الأفعال لمبادىء فيها غير الجسمية ، وهي القوى : فإن هذا معنى اسم القوى . ولأن كل جسم يختص كما قلنا بأين وكيف وسائر ذلك ، وبالجملة : عركة وسكون ـ فذلك إذن له لأجل قدّة هي مبدأ التحريك إلى تلك الحال .

ولأن كل مبدأ حركة لا يخلو إما أن يتوجّه بها نحو شيء محدود ، أو يتوجّه نحو دور يحفظه ، أو يتوجّه لا إلى غاية على الاستقامة . والمتوجّه نحو شيء محدود إما بالطبع ، وإما بالإرادة ، وإمّا بالقسر . والقسر ينتهى إلى إرادة أو طبع. وكل منتهى إليه مطلوب (١).

طبع المتحرك أو إرادته ، أو طبع القاسر أو إرادته ، وكل ذلك لشيء هو كمال "لذلك المسريد أو المطبوع وخروج إلى الفعل فى مقولة تصير عند حصولها واجد المعدوم : أما الطبيعى فكمال طبيعى ، وأما الإرادى فكمال إرادى مظنون أو بالحقيقة . وكل حركة محدودة فإنها إذا نسببت إلى مبدئها الأول كانت لكمال

<sup>(</sup>١) ب : مطبوع .

ما هو خير حقيقى أو مظنون ؛ وكذلك الحافظ . وأمّـا القسم الثالث فيحال"، لأن الإرادة لا تتحرك إلا نحو غرض مفروض . والطبيعة لا تتحرك إلا إلى حالة (١) علمودة وذلك [ ١٩١] لأنها إذا تحركت إلى أي كيف اتفق بعد أي كيف اتفق فما ليس متميزاً عنده عن غيره لم يكن بأن يتحرك نحوكيفية أولى بأن لا يتحرك . فإذن كل حركة نحو غاية .

العسبسَ حركة نحو غاية للمحرك الإرادى القريب الذى ليس نحو غاية لحرّك فكرى بعيد . فإن الذى يعبث يتخيل غرضاً للعبث فيشتاق إليه من حيث التخيل . وأما إذا قيل «للعبث» إنه «ليس لغرض» فمعناه إنه ليس لغرض عقلى . والعابث بيده محركه القريب هو محرّك عصّل اليد ويحرك إلى غاية ما تلك القوة عندما تقف وإلى غاية أخرى للتخيل المستعمل للشوق ، وليس لغاية عقلية .

موجبات الأشواق التخيلية غير مضبوطة في الأمور الجزئية ، ولا أيضاً صحيحة الارتسام في الذكر ، حتى إذا راجع التخيل التذكر صادف غرض ما فعله وداعيه إليه ثانياً . ومن أسباب تلك العادة : فإن المعتاد يشتهى إذا سنح للخيال أدنى متذكر من مناسب أو مقابل ، وبالجملة شيء ذي نسبة . وإذا كان العقل منصر فا عن ضبط ذلك إلى أمور أخرى حسية أو ذكسرية واختلس التذكر فيما بين ذلك اختلاسات ، تعدر على الذهن مصادفة السبب فيه فكانت نسبته إياه إلى العبث أشد"

#### < الفصل الرابع : في أحكام العلل والمعلولات >

السبب هو كل ما يتعلق به وجود الشيء من غير أن يَكون وجود ُ ذلك الشيء داخلاً في وجوده أو متحققاً به وجوده . فمنه سبب مُعِدًّ، ومنه سبب مُوجِبًّ .

<sup>&</sup>lt;sup>(۱)</sup> ر : غاية .

فإذن كل سبب شرطٌ . والشرط إمّا أن يكون موجباً أو غير موجب . والذي ليس بموجب فهو إمّا أن يكون قابلا ً للوجود ، أو لا يكون قابلا ً: فإن لم يكن قابلا ً للوجود ولم يكن جزء وشرط يوجب الوجود - فلا حاجة إليه ؛ بل كل سبب إمّا أن يكون جزءاً مما هو سبب ، أو لا يكون . فإن كان جزءاً فإمّـا أن يكون جزء وجوده بانفراده يعطى الفعل لما هو جزء له ، أو يكون جزا وجوده بانفراده يعطيه القوة . والذي يعطيه القوّة ــ أى يكون به الشيء بالقوة وفيه قوة الشيء ــ هو مادته وهيولاه . والآخر الموجب له ، فهو من الأسباب الموجبة ويسمى صورة . والذي ليس بجزء منه إما أن تكون سببيته (١) لقوام ذلك الآخر [ ١٩ س ] بمباينة ذاته ، أو بمواصلة ذاته ، والذي هو بمواصلة ذاته يسمى موضوعاً . والذي (٢) بمباينة ذاته إما أن يكون مفيد (١) وجود ذلك المباين بأن يكون لأجله ، أو لا يكون . والذى هو متعلَّق به وجود المباين لأجله يسمى غاية ، والذي ليس لأجله فاعلاً ، وكلاهما موجبان . فالأسباب إذن خمسة : مادة ، وموضوع ، وصورة ، وفاعل ، وغاية . لكن المادة والموضوع يشتركان في أن كلَّ واحد مهما فيه قوة وجود الشيء ، وإن افترقا في أن أحدهما جزء والآخر ليس بجزء ، فيجب أن يؤخذا كشي ، واحد وهو الذي فيه الوجود . فتكوّن الأسباب إذن أربعة : «ما فيه»، و «ما به»، و «ما منه»، و « ما له » .

فالسبب الفاعلى (٤) فيما يحدث ليس سبباً للحادث من حيث هو حادث من كل جهة ، لأن الحادث له وجود (٥) بعد أن لم يكن . وكونه بعد ما لم يكن ليس بفعل فاعل ، إنما ذاك الوجود هو المتعلق بغيره ؛ ولكن له في نفسه أنه لم يكن . فإذا كان الوجود متعلقاً بالغير ، ويستحيل أن يكون وجود عن علّة ليست فعل

<sup>(</sup>۱)  $\omega$  :  $\overline{u}$   $\omega$  :  $\omega$  :

الوجود ، يكون مع الوجود على ترتيب يقتضى لا محالة \_ كما علمت \_ نهاية عند الأسباب الأول .

> الفصل الحامس : في الوجود وبيان انقسامه إلى الجوهر والعرَض >

الوجود (١) يقال بمعنى التشكيك على الذي وجوده لا في موضوع ؛ ويقال على الذي وجوده في موضوع . وقولنا : «موجود لا في موضوع » قد يُفُهمَم منسه معنيان : أن يكون وجود" حاصل ، وذلك الوجود لا في موضوع ؛ والآخر أن يكون معناه : الشيء الذي وجوده ليس في موضوع . والفرق بين المَعْسَسَين أنك تدرى أن الإنسان هو الذي وجوده أن يكون لا في موضوع ، ولست تدرى أنه لا محالة موجود لا في موضوع : فانسَّك قد تحكم بهذا الحكم على الشيء الذي يجوز أن يكون معدوماً . وكون الشيء موجوداً لا في موضوع بالمعنى الأوّل من لازم الوجود للشيء الذي لا يدخل في ماهية الشيء، وهو مما قد تبحث عنه، فإنه ليس ها هنا معنى إلا الوجود الذى ليس هو بنفسه ماهية ً لشيء من الموجودات التي عندنا ـ وقد زيد عليه أنه « ليس في موضوع » . فإذن بهذا المعنى [٢٠] لا يكون جنساً لشيء . وذلك لأنَّـه إن كان شيء ماهيَّــه أنه موجود ، ثم ذلك الوجود ليس في موضوع ، فلا يتناول سائر الأشياء التي ليس وجودها ماهيتها من حيث ماهيته ، فلا يكون جنساً له ولغيره . ــ أما المعنى الثانى ، وهو الذي معناه شيء إنما له إذا وجد بهذا النحو من الوجود ، فهو مقولة الجوهر . ولا يمكنك إذا فهمت حقيقة الجوهر أن لا تحمل عليه ، ويمكنك أن لا تحمل المعنى الآخر(٢) عليه .

<sup>(</sup>١) ر : الموجود . ـــــ (٢) ر : عليه المعنى الآخر .

وأما الوجود الذي يكون لأشياء (١) في موضوع فيفهم منه (٢) أيضاً معنيان . وواضح من أحد المعنيين أنه ليس جنساً ، وإنما يشكك في المعنى الثانى الذي بإزاء المفهوم للمعنى الآخر من الموجود لا في الموضوع . فنقول : إن هذا المعنى ليس جنساً للأعراض ، لأنه ليس داخلا في ماهيها ؛ وإلا لكان تصورك للبياض بياضاً يكون ليشتمل على تصورك أنه في موضوع . وكذلك في الكم . ولأن الوجود لما كان في موضوع إما أن يكون مع وجود موضوعه بالطبع أو بعده ، ووجود ما ليس في الموضوع لا يلزم أن يكون على وجود الشيء الذي في الموضوع ولا بعده . والوجود لذلك قبله بالذات وبالحد . وهذه القبلية له من حيث الوجود ، وهو المعنى المشار إليه بأن فيه ها هنا شركة كتقدم الاثنين على الثلاثة ، فإن ذلك ليس من حيث العددية ، بل من حيث الوجود ، فيكون متقدماً في المعنى المفهوم من العدد ، فلا المعنى المفهوم من العدد ، فلا يكون الوجود بيهما بالسوية .

والموجودات التى فى موضوع : منها ما لها قرار فى الموضوع ، ومنها ما وجودها لا على سبيل الاستقرار ؛ وأولاهما بالوجود ما هو بمعنى الاستقرار . — ومن وجه آخر : بعض الموجودات فى موضوع للموضوع فى نفسه فقط ، وبعضها للموضوع بمعنى وجود غيره فقط ، وبعضها للموضوع فى نفسه بالنسبة إلى غيره لا أنة نفس وجود غيره بازائه . فأولاها بالوجود المتقرر فيه ، وأقلتها استحقاقاً للوجود من هذين : الذى لأجل وجود غيره ، والثالث متوسقة : مثال الأول البياض ، مثال الثانى الأخوة ، مثال الثالث الإبن . [ ٢٠ س ] وأيضاً أضعف المتقرر فى نفسه ما هو بسبب قياس إلى غيره ما هو

<sup>(</sup>١) ص : الأشياء ــــــ هو تحريف . ــــــ <sup>(٢)</sup> ص : فأيضاً يفهم منه . . .

إلى غير في حكمه مثل ذلك : الأصغر والأكبر . وأضعف الثالث ما كان إلى غير قارًّ ، ك « متى » .

وكل وجود للشيء فإما واجب ، وإما غير واجب . فالواجب هو الذي يكون له دائماً . وكل ذلك إمّـا له بذاته ، وإما له بغيره .

كل ما يجب لذاته وجوده فيستحيل أن يكون وجوده يجب بغيره . وينعكس : كل ما يجب وجوده لا عن ذاته فإذا اعتبرت ماهيته بلا شرط لم يجب وجودها ؟ وإلا لكان لذاته واجب الوجود ولم يمتنع وجودها ، وإلا لكان ممتنع الوجود لذاته فلم يوجد ولا عن غيره . فإذن وجوده لذاته ممكن ، وبشرط لا علته ممتنع ، وبشرط علته واجب . ووجوده لا بشرط علته غير وجوده بشرط علته : فبأحدهما هو ممكن ، وبالآخر واجب .

كل ما وجوده مع غيره من حيث الوجود لا من جهة الزمان فليس ذاته بذاته . بلا شرط غيره واجباً . فإذن ذاته بذاته ممكن .

كل ما هو جزء " معنوى كأجزاء الحد"، أو قوامى كالمادة والصورة ، أو كمى كالمعشرة وما هو ثلاثة أذرع مثلاً فوجوده بشرط جزئه ، وجزؤه بشرط غيره ؛ فليس واجب وجود بذاته .

كل ممكن الوجود بذاته لا يخلو في وجوده : إما أن يكون عن ذاته ، أو عن غيره ، أو لا عن ذاته ولا عن غيره . وما ليس له وجود لا عن ذاته ولا عن غيره فليس له وجود . وليس لممكن الوجود بذاته وجود عن ذاته ، وإلا لوجب ذاته عن ذاته ، فإذن وجوده عن غيره . ووجوده عن غيره معنى غير وجوده في نفسه ، لأن وجوده في نفسه غير مضاف ، وعن غيره مضاف . وإذا كان وجوده عن غيره مكنا أيضا ولم يجب ، احتاج وجوده عن غيره ، في أن يحصل ، إلى غيره – فيتسلسل إلى غير نهاية – وسنوضح بطلان هذا في العلل . فإذن يجب أن

يجب وجوده عن غيره فيتسلسل إليه ، فيكون حينئذ وجوده عن غيره واجباً حتى يوجد . وإذا وجب عن غيره كان وجوده عن غيره ، لم يوجد . وإذا وجب عن غيره كان وجوده عن غيره واجباً عن ذلك الغير وواجباً له ، فيكون باعتبار نفسه ممكناً وباعتبار [ ٢١] غيره واجباً .

الكلى لا وجود له من حيث هو واحد مشترك فيه في الأعيان، وإلا لكانت الإنسانية الواحدة بعينها مقارنة للأضداد . والأضداد إنما يمتنع اقترانها لا لأجل وحدة الاعتبار، بل لأجل وحدة الموضوع ؛ فإنه لوكانت الأضداد تجتمع ، لكان اعتبار الشيء مع أحدهما غير اعتباره مع الثاني : فكان لون من حيث هو أسود لم يجتمع معه من حيث هو أبيض ، بل افترقا برفع ذلك ، فاجماعهما مستحيل لأنه ليس يجوز أن يكون الواحد موصوفاً بهما لا بشيء آخر . وكيف يتصوَّر حيوان عينه هو ذو رجلين وغير ذي رجلين ، ووحدتان هما وحدة واحدة في العدد فلا يكون واحداً بالذات! ـ فالكلي إنما هو واحدٌ بحسب الحدّ . ووجود الحدّ . فى النفس بأن يكون معنى معقول واحدٌ بالعدد من حيث هو فى نفس له إضافات كثيرة إلى أمور كثيرة من خارج ليس هو أوْلي بأن يطابق بعضها دون بعض. ومعنى المطابقة أن يكون لوكان هو بعينه في أي مادّة كانت لكان ذلك الجزئيّ أو أيّ واحد منها سبق إلى الذهن قبل الآخر أثرّ هذا الأُثَر في النفس. وهذه الطبيعة إذا وجدت في الحارج ووجدت كثيرة ، فلا يخلوكل واحد من تلك الكثرة ، إذا وجد غير الآخر ، عن أن يكون لكونه تلك الكثرة أو لا لكونه تلك . فإن كان لأجل تلك الطبيعة ، كان يجب أن يكون كل واحد غير نفسه ، وكان يجب في كل شخص الكثرة ، إذ كان إنما هوكثير لأنه إنسان . فإذن الكثرة تعرض له بسبب ، ولو كان من كل واحد منها أنه تلك الطبيعة وأنه هو معنى واحد أو يلزم أحدهما الآخر، لما كانت تلك الطبيعة إلا هو بعينه . وهذا المعنى في الجنس أظهر، لأنه ليس يمكن أن يحصل المعنى الجنسى بالفعل إلا وقد صار نوعاً . وإنما صار نوعاً لزيادة اقترنت به ليس لذاته، وتلك الزيادة شرط زائد وجودي أو عسد من شرط هذه الزيادة في الجنس أن لا تكون داخلة في ماهية العام (١) الجنسى، وإلا لكانت مشتركاً بها، بل يجب أن تكون زائدة عليها . نعم ! قد يدخل في تخصيص آنيته (٢) . واعلم أن الفصل [ ٢١ س ] لا يدخل في ماهية طبيعة الجنس ويدخل في آنية أحد الأنواع .

قد صحّ أن كل منقسم بالمقدار أو بالقول أو بالمعنى فوجوده غير واجب بذاته ، وإن كان مُكافِىءَ الوجود للغير فوجوده غير واجب بذاته . فكل جسيم وكل مادة جسيم وكل صورة جسيم فوجوده غير واجب بذاته ، فهو ممكن بذاته ، فيجب بغيره – وينتهى – كما قلنا – إلى مبدأ أوّل ليس بجسم ولا فى جسيم وهو الواجب الوجود بذاته .

ولا يجوز أن يكون معى واجب الوجود مقولاً على كثيرين ؛ فإنها إما أن تصير أغياراً بالفصول ، أو بغير الفصول . فان صارت أغياراً بالفصول لم يخل : إما أن تكون حقيقة وجوب الوجود تكون واجبة الوجود بذاتها من غير تلك الفصول ، أو لا تكون . فإن صارت واجبة الوجود بالفصول ، فالفصول دَاخلة في ماهية المعى الجنسي . وقد بيتنا استحالة هذا . وإن لم تكن داخلة في تلك الماهية ، فيكون وجوب الوجود وجوب وجود لنفسه من غير هذه الفصول . ولولم تكن فصولا فيكون وجوب ألوجود حاصلاً ، أو لا يكون . وإن كان حاصلاً لم يخل : إما أن يكون وجوب البس بهذه الفصول — هذا خاشف . وإن كان حاصلاً واحدة ثم انقسمت بهذه الفصول فتكون هذه الفصول عوارض تعرض لها ، فيكون واحدة ثم انقسمت بهذه الفصول فتكون هذه الفصول عوارض تعرض لها ، فيكون

<sup>(1)</sup>  $\omega$  : العلم (7) آنية  $= \epsilon_{i\nu}\alpha_i$   $= \epsilon_{ee}\epsilon$  .

انقسامها بالعوارض لا بالفصول ، وكان بالفصول - هذا خُلْف . وأما إن كان غيريتها بالعوارض لا بالفصول ، وقد قلنا إن كل واحد ، مما هذا سبيله ، فهو هو بعينه لعلة \_ فكل واجب الوجود هو هو بعينه لعلة \_ وقد قُلْت : لا شيء من واجب الوجود بذاته وجوده بعلة . فواجب الوجود غير مقول على كثيرين ، وكونه واجب الوجود وكونه هذا لذاته . فإذن واجب الوجود بذاته هو واجب الوجود من جميع جهاته . ولأنه لا ينقسم بوجه من الوجوه فلا جزء له فلا جنس له . ولأن ماهية آنيته - أعنى الوجود - فلا ماهية يعرض لها الوجود ، فلا جنس له إذ لا مقول عليه وعلى غيره في جواب ما هو يعرض لها الوجود ، فلا جنس له ولا فصل ، فلا حد له . وإذ الممونوع له ، فلا ضد له . وإذ الا مقول عليه وعلى غيره في جواب ما هو وإذ الا بغض له ولا فصل ، فلا حد له . وإذ الموضوع له ، فلا ضد له .

وهو عالِم"، لا لأنه مجتمع الماهيات ، بل لأنه مبدؤها ، وعنه يفيض وجودها ، وهو معقول وجود الذات غير أن وهو معقول وجود الذات غير أن ذاته مجردة عن المواد ولواحقها التي لأجلها يكون الموجود حسياً لا عقلياً .

وهو قادر الذات ، لهذا بعينه ، لأنه مبدأ عالم بوجود الكل عنه . وتصور حقيقة الشيء الذات ، لهذا بعينه ، لأنه مبدأ عالم الحقيقة إلى شيء غير نفس التصور العلم يكون العلم نفسك قدرة . وأما إذا كان نفس التصور غير موجب ، لم يكن العلم قدرة .

وهناك فلا كثرة ، بل إنما توجد الأشياء عنه من جهة واحدة . فإذا كان كذلك ، فكونه عالماً لنظام الكل الحسسن المختار هو كونه قادراً بلا اثنينية ولا غيرية .

وهذه الصفات له لأجل اعتبار ذاته مأخوذاً مع إضافة . وأما ذاته فلا تتكثرً

- كما علمت - بالأحوال والصفات . ولا يمتنع أن تكون له كثرة إضافات وكثرة سلوب، وأن يجعل له بحسب كل إضافة ِ اسمٌ محصّل، وبحسب كل ّ سلب اسم محصّل . فإذا قيل له : «قادر"، فهو تلك الذات مأخوذة ً بإضافة صحّـة وجود الكل عنه الصحّـة التي بالإمكان العام لا بالإمكان الخاص . فكل ما يكون عنه يكون بلزوم عندما يكون ، لأن واجب الوجود بذاته واجبُ الوجود من جميع جهاته . ــ وإذا قيل : « واحد » يُعْنَى َ به موجود ٌ لا نظير له ، أو موجود لا جزء له ؛ فهذه التسمية تقع عليه من حيث اعتبار السلب . \_ وإذا قيل : «حق» عُسْنِيَ أَنْ وَجُودِهُ لَا يُزُولُ وَأَنْ وَجُودِهُ هُو عَلَى مَا يَعْتَقَدُ فَيْهُ . ـــ وَإِذَا قَيل : ﴿ حَيُّ ﴾ عُـنيَ أَنه موجود لا يفسد ، وهو مع ذلك على الإضافة التي للعالم العاقل . ــ وإذا قيل : « خير محض » يسُعشني به أنه كامل الوجود بريء عن القوة والنقص : فإن " شرّ كل شيء نقصُه الحاص". ويقال له خير ٌ لأنه يؤتى كلَّ شيء خيريته : فإنه ينفع بالذات والوصال ، ويضر بالعرَض والأنفصال ، أعنى بالمواصلة : وصول تأثيره ، وأعنى بالانفصال : احتباس تأثيره ، وإذا كان كل مكمل مدرك يلتذ به المدرك، وهذا هو اللذة : وهو إدراك الملائم، والملائم هو الفاضل بالقياس إلى الشيء كالحلو عند الذوق والنور [ ٢٢ ب ] عند البصر والغلبة عند الغضب والرخاء عند الوهم والذكر عند الحفظ \_ وهذه كلها ناقصة الإدراك ، والنفس الناطقة فاضلة الإدراك، ومسدر كات هذه نواقص الوجود - فإدراك النفس الناطقة للحقّ الأوّل الذي هو المكمِّل لكل وجود بل المبتدىء، وهو الذي هو الحير المحض ، ألذُّ شيء . وإذا لم تلتذ أنفسنا بذلك ، أو التذت لذة يسيرة ، فذلك للشواغل البدنيَّة التي هي كالأمراض ولبُعند المناسبة لغرق النفس في الطبيعة مثل المرضى الذين لا يلتذُّون بالحلو أو يتأذُّون ، وإذا زال العائق تمَّتْ اللذة بالحلو، وظهر التألُّم بالمُسرّ. وهذا أيضاً كالخبَدِر الذي لا يحسّ بألم ولا لذة، وكالذى به الجوع المسمى (١) بوليموس (٢) فإنه جائع (١) ولا يحسّ بألم الجوع . فإذا زال العائق يشتد به إحساسه . فكذلك فقد (٤) النفس الناطقة بملاحظة كماله من مؤلمات جوهره ، لأن فقد كل قوة فعلها الحاص بها من مؤلما إذا كانت تدرك الفقد . لكن البدن هو الشاغل عن الإحساس بألم هذا الفقد ، أو بألم وجود مضاد للحن مثلما نحس من الألم بذوق مضاد للحنكو . فإذا زال البدن اشتدت لذة الواجد وعظم ألم الفاقد اشتداداً لا يقاس إلى حال التذاذ بحلو أو تألم بمر . والسعادة هي الانقطاع بالجملة عن ملاحظة هذه الحسائس ووقيف النظر على جلال الحق الأولى ، ومطالعته مطالعة عقلية ، والاطلاع على الكل من قبله ليكون صورة اللكل متصورة في النفس الناطقة يلحظها وهو يشاهد ذات الأحك الحق حمن غير فتور ولا انقطاع حسمناهدة عقلية .

والله وليُّ تسهيل ِ سبيلنا إليه (٥) بتوفيقه .

تمست عيون الحكمة (١).



### Ganefal Organization of the Alexandria Library (QUA

<sup>(</sup>۱) ت : الذي يسمى .

<sup>(</sup>۲) قال الرازی فی شرحه لبولیموس: «وهو الانسان الذی یختل مزاج فم معدته فلا یحس بالجوع ألبته» (۱۹۷۳). — والکلمة یونانیة = βούλιμος (+-۵۰۰۰)

<sup>=</sup> λιμόs = جوع مهلك) . س.

<sup>&</sup>lt;sup>(۳)</sup> ص : جامع ّ— وهو محریف .

<sup>(&</sup>lt;sup>٤)</sup> ر: فقدان .

<sup>(°)</sup> د : إلها .

<sup>(</sup>٦) ورد فى س . ويتلو ذلك تحميدات : ص : « الحمد لله على التمام ، وللرسول أفضل السلام » . ب : « والحمد لله رب العالمين ، وصلى الله على محمد النبى وآله وسلم »

- 2. B: Ms. d'Istānbūl, Ahmed III 3268 (1);  $24 \times 32\frac{1}{2}$  cm., 21 lign., fol. 1-23v; écrit. nashī; date 586h./1190; très belle écrit.;
  - 3. G: Ms. d'Istānbūl, Hamidyya 1448, 10 × 19 cm. 5, 19 lignes, 26 folios; écrit. persane, sans date.

    Ces trois manuscrits sont complèts.
- 4. V: Ms. Vatican (Vaticano) 977 (7), 29 × 20 cm., 23 lignes, fol. 57-62; écriture nashî, avec points diacritiques; collationné la philosophie de son temps, considérée dans sippigolis dintiquation principales : logique, physique et métaphysique. L'ouvrage a été très répandu \* Le manuscrit Sest incontestablement le meilleur pri s'accorde presque toujours avec le mainuscrit Gule manuscrit Buchtient assel de fautes ven revanche il confient, a accordiavec vi un utermet chapitre de la coartie: logique; qui manque dans 8 et quaissi bien que dans terexte reproduit and a supplement at the second texte commenté, phrase par phrase, par ce théologiems sumitte, trèsu sévère et très penétrant, pai étair Falsaddine! Ce Commentaire nous a été d'un grand sétoursopour la compréhension de certains passagés clour forme, représenter un stade très évolué de la pensée de subsedifent. xust "Puisse telle publication servir de temotyphye de l'interet que suscite part de l'abriddine, qui sapsoita busidosolible el cirolito refelle de l'abridont refelle de l'a plus tard Mallarmé, « épars et privé d'architecture ».

La densité que revêt dans cet ouvrage la pensée d'Avicence en Ait le grand interet pour l'étude générale de la philosophie à son époque. On peut le comparer à ce point de vue au livre de Sentences de Pierre Lombard chez les Latins. En effet, notre livre est un trésor de phrases lapidaires, de sentences chargées, trop chargées nième, de sens, comparables aux « gemmes » de sagesse (Fuṣūs al-Ḥikam) si chères aux philosophes arabes. Il est devenu un modèle du genre, qui sera imité par un homme comme Suhrawardi dans son Lamahat, parmi tani d'autres.

Nous publions ici les Fontes Sapientine d'après les manuscrits suivants :

1. S: Ms. d'Istānbūl, Ahmed III 3447 (15); 22  $\times$  33 cm., 17 hg., fol. 83v-105r; écritare persane; sans date; belle écrit.:

#### **PRÉFACE**

Le livre Fontes Sapientiae d'Avicenne est une somme très condensée de la philosophie de son temps, considérée dans ses trois parties principales : logique, physique et métaphysique. L'ouvrage a été très répandu durant les trois siècles qui ont suivi la mort d'Avicenne, comme l'atteste Fahriddine al-Râzî dans l'introduction à son Commentaire. Il a été résumé par Najmiddine Muhammad ibn 'Abdân ibn al-Labboudî (mort en 661/1262, selon Hâjî Halîfah, mort après 666/1267 selon nous), et amplement commenté par Fahriddine al-Râzî (mort en 606/1209). Il existe de ce commentaire de très nombreux manuscrits signalés dans notre préface arabe.

On ne connaît pas de façon précise la date de la composition des Fontes Sapientiae, mais le livre paraît, malgré la grande concision de sa forme, représenter un stade très évolué de la pensée de son auteur. Le caractère très ramassé du style a fait l'objet de vives critiques de la part de Fahriddine, qui reproche aussi à l'ouvrage d'être, comme dira plus tard Mallarmé, «épars et privé d'architecture».

La densité que revêt dans cet ouvrage la pensée d'Avicenne en fait le grand intérêt pour l'étude générale de la philosophie à son époque. On peut le comparer à ce point de vue au livre de Sentences de Pierre Lombard chez les Latins. En effet, notre livre est un trésor de phrases lapidaires, de sentences chargées, trop chargées même, de sens, comparables aux « gemmes » de sagesse (Fuṣūs al-Ḥikam) si chères aux philosophes arabes. Il est devenu un modèle du genre, qui sera imité par un homme comme Suhrawardi dans son Lamahāt, parmi tant d'autres.

Nous publions ici les Fontes Sapientiae d'après les manuscrits suivants :

1. S: Ms. d'Istānbūl, Ahmed III 3447 (15); 22 × 33 cm., 17 lig., fol. 83v-105r; écriture persane; sans date; belle écrit.;

#### AVICENNAE

## FONTES SAPIENTIAE

EDIDIT ET PROLEGOMENIS INSTRUXIT

'ABDURRAHMÂN BADAWI

2e edition press agency – Dar al – kalam Beyrouth 1980

# AVICENNAE FONTES SAPIENTIAE

to: www.al-mostafa.com

تو زيسے 'ڏامِراليٽيَا الار 'ڏامِرالجنيٽِ الار بُديوت - لبشنان .

.

To: www.al-mostafa.com